

**UNITED NATIONS / NATIONS UNIES**



**OFFICIAL RECORDS OF THE TENTH SESSION  
OF THE TRUSTEESHIP COUNCIL**

**27 FEBRUARY — 1 APRIL 1952**

# **RESOLUTIONS**

**27 FEVRIER — 1er AVRIL 1952**

**DOCUMENTS OFFICIELS DE LA DIXIEME SESSION  
DU CONSEIL DE TUTELLE**

**SUPPLEMENT No. 1**

**NEW YORK**

**SALES AGENTS FOR UNITED NATIONS PUBLICATIONS  
DEPOSITAIRES DES PUBLICATIONS DES NATIONS UNIES**

**ARGENTINA — ARGENTINE**

Editorial Sudamericana S.A., Alsina 500, Buenos Aires.

**AUSTRALIA — AUSTRALIE**

H. A. Goddard, 255a George St., Sydney.

**BELGIUM — BELGIQUE**

Agence et Messageries de la Presse S.A., 14-22 rue du Persil, Bruxelles.  
W. H. Smith & Son, 71-75 Boulevard Adolphe-Max, Bruxelles.

**BOLIVIA — BOLIVIE**

Librería Selecciones, Casilla 972, La Paz.

**BRAZIL — BRÉSIL**

Livraria Agir, Rua Mexico 98-B, Rio de Janeiro.

**CANADA**

Ryerson Press, 299 Queen St. West, Toronto.  
Les Presses Universitaires Laval, Québec.

**CEYLON — CÉYLAN**

The Associated Newspapers of Ceylon, Ltd., Lake House, Colombo.

**CHILE — CHILI**

Librería Ivens, Moneda 822, Santiago.

**CHINA — CHINE**

Commercial Press, Ltd., 211 Monon Rd., Shanghai.

**COLOMBIA — COLOMBIE**

Librería Latina Ltda., Carrera 6a., 13-05, Bogotá.

**COSTA RICA — COSTA-RICA**

Trejos Hermanos, Apartado 1313, San José.

**CUBA**

La Casa Belga, O'Reilly 455, La Habana.

**CZECHOSLOVAKIA — TCHÉCOSLOVAQUIE**

Československý Spisovatel, Národní Tržní 9, Praha 1.

**DENMARK — DANEMARK**

Einar Munksgaard, Ltd., Nørregade 6, København, K.

**DOMINICAN REPUBLIC — REPUB. DOMINICAINE**

Librería Dominicana, Mercedes 49, Ciudad Trujillo.

**ECUADOR — ÉQUATEUR**

Librería Científica, Box 362, Guayaquil.

**EGYPT — ÉGYPTE**

Librairie "La Renaissance d'Égypte," 9 Sh. Adly Pasha, Cairo.

**EL SALVADOR — SALVADOR**

Manuel Navas y Cía., la Avenida sur 37, San Salvador.

**ETHIOPIA — ÉTHIOPIE**

Agence Ethiopienne de Publicité, Box 128, Addis-Abeba.

**FINLAND — FINLANDE**

Akateeminen Kirjakauppa, 2, Keskuskatu, Helsinki.

**FRANCE**

Editions A. Pedone, 13 rue Soufflot, Paris V.

**GREECE — GRECE**

"Eleftheroudakis," Place de la Constitution, Athènes.

**GUATEMALA**

Goubaud & Cía. Ltda., 5 Avenida sur 28, Guatemala.

**HAITI**

Librairie "A la Caravelle," Boite postale 111-B, Port-au-Prince.

**HONDURAS**

Librería Panamericana, Calle de la Fuente, Tegucigalpa.

**INDIA — INDE**

Oxford Book & Stationery Co., Scindia House, New Delhi.  
P. Varadachary & Co., 8 Linghi Chetty St., Madras 1.

**INDONESIA — INDONÉSIE**

Jajasan Pembangunan, Gunung Sahari 84, Djakarta.

**IRAN**

Ketab-Khaneh Danesh, 293 Saadi Avenue, Tehran.

**IRAQ — IRAK**

Mackenzie's Bookshop, Baghdad.

**IRELAND — IRLANDE**

Hibernian General Agency Ltd., Commercial Buildings, Dame Street, Dublin.

**ISRAEL**

Blumstein's Bookstores, Ltd., 35 Allenby Road, Tel Aviv.

**ITALY — ITALIE**

Colibri S.A., Via Chiossetto 14, Milano.

**LEBANON — LIBAN**

Librairie universelle, Bayrouth.

**LIBERIA\***

J. Momolu Kamara, Monrovia.

**LUXEMBOURG**

Librairie J. Schummer, Luxembourg.

**MEXICO — MEXIQUE**

Editorial Hermes S.A., Ignacio Moriscal 41, México, D.F.

**NETHERLANDS — PAYS-BAS**

N.V. Martinus Nijhoff, Lange Voorhout 9, 's-Gravenhage.

**NEW ZEALAND — NOUVELLE-ZÉLANDE**

U. N. Assn. of New Zealand, C.P.O. 1011, Wellington.

**NICARAGUA**

Dr. Ramiro Ramirez V., Managua, D.N.

**NORWAY — NORVEGE**

Johan Grundt Tanum Forlag, Kr. Augustsgt. 7A, Oslo.

**PAKISTAN**

Thomas & Thomas, Fort Mansion, Frere Road, Karachi, 3.

Publishers United Ltd., 176 Anarkali, Lahore.

**PANAMA**

José Menéndez, Plaza de Arango, Panamá.

**PERU — PÉROU**

Librería Internacional del Perú, S.A., Casilla 1417, Lima.

**PHILIPPINES**

D. P. Pérez Co., 169 Riverside, San Juan.

**PORTUGAL**

Livraria Rodrigues, 186 Rua Aurea, Lisboa.

**SWEDEN — SUEDE**

C. E. Fritze's Kungl. Hovbokhandel A.B. Fredsgatan 2, Stockholm.

**SWITZERLAND — SUISSE**

Librairie Payot S.A., Lausanne, Genève.  
Hans Raunhardt, Kirchgasse, 17, Zurich 1.

**SYRIA — SYRIE**

Librairie Universelle, Damas.

**THAILAND — THAÏLANDE**

Pramuan Mit Ltd., 55 Chakrawat Road, Wat Tuk, Bangkok.

**TURKEY — TURQUIE**

Librairie Hachette, 469 Istiklal Caddesi, Beyoglu, Istanbul.

**UNION OF SOUTH AFRICA — U. SUB-AFRICAIN**

Van Schaik's Bookstore (Pty.), Ltd., Box 724, Pretoria.

**UNITED KINGDOM — ROYAUME-UNI**

H.M. Stationery Office, P.O. Box 569, London, S.E. 1 (and at H.M.S.O. Shops).

**U. S. OF AMERICA — ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE**

Int'l Documents Service, Columbia Univ. Press, 2960 Broadway, New York 27, N. Y.

**URUGUAY**

Representación de Editoriales, Prof. H. D'Elia, Av. 18 de Julio 1333, Montevideo.

**VENEZUELA**

Distribuidora Escolar S.A., Mamuca o Ferrenquin 133, Caracas.

**YUGOSLAVIA — YOUGOSLAVIE**

Drzavno Preduzece, Jugoslovenska Knjiga, Marsala Tita 23-11, Beograd.

*U. N. publications can also be obtained from the following firms:*

*Les publications des Nations Unies peuvent également être obtenues aux adresses ci-dessous:*

**AUSTRIA — AUTRICHE**

B. Wüllerstorff, Waagplatz, 4, Salzburg  
Gerold & Co., 1, Graben 31, Wien 1.

**GERMANY — ALLEMAGNE**

Elwert & Meurer, Hauptstrasse 101, Berlin-Schöneberg.  
W. E. Seabach, Frankenstrasse 14, Köln-Junkersdorf.

Alex. Horn, Spiegelgasse 9, Wiesbaden.

**JAPAN — JAPON**

Maruzen Company, Ltd., 6 Tori-Nichome Nihonbashi, Tokyo.

**SPAIN — ESPAGNE**

Librería Bosch, 11 Ronda Universidad, Barcelona.

(5281)

Orders and inquiries from countries where sales agents have not yet been appointed may be sent to: Sales and Circulation Section, United Nations, New York, U.S.A.; or Sales Section, United Nations Office, Palais des Nations, Geneva, Switzerland.

Les commandes et demandes de renseignements émanant de pays où il n'existe pas encore de dépositaires peuvent être adressées à la Section des ventes et de la distribution, Organisation des Nations Unies, New-York (États-Unis d'Amérique) ou à la Section des ventes, Organisation des Nations Unies, Palais des Nations, Genève (Suisse).

**UNITED NATIONS / NATIONS UNIES**



**OFFICIAL RECORDS OF THE TENTH SESSION  
OF THE TRUSTEESHIP COUNCIL**

**27 FEBRUARY — 1 APRIL 1952**

# **RESOLUTIONS**

**27 FEVRIER — 1er AVRIL 1952**

**DOCUMENTS OFFICIELS DE LA DIXIEME SESSION  
DU CONSEIL DE TUTELLE**

**SUPPLEMENT No. 1**

**NEW YORK**

NOTE

The text of resolutions adopted by the General Assembly, the Economic and Social Council and the Trusteeship Council to which reference is made in the present volume can be found in the printed volumes of resolutions published separately for each session or part of a session of each of these organs.

The arabic and roman numerals identifying each resolution indicate, respectively, the position of the resolution as grouped in its series and the number of the session at which it was adopted.

\* \* \*

All United Nations documents are designated by symbols, i.e., capital letters combined with figures. Mention of such a symbol indicates a reference to a United Nations document.

Le texte des résolutions adoptées soit par l'Assemblée générale, soit par le Conseil économique et social, soit par le Conseil de tutelle, y compris celles qui sont mentionnées dans le présent volume, se trouve dans les volumes imprimés de résolutions, chaque volume contenant les résolutions adoptées par l'un de ces organes au cours de l'une de ses sessions, ou parties de session.

Toute résolution est désignée par un indice composé d'un numéro en chiffres arabes suivi d'un numéro en chiffres romains indiquant respectivement la place de cette résolution dans la série à laquelle elle appartient et la session au cours de laquelle elle a été adoptée.

\* \* \*

Les documents de l'Organisation des Nations Unies portent tous une cote, qui se compose de lettres majuscules et de chiffres. La simple mention d'une cote signifie qu'il s'agit d'un document de l'Organisation.

T/976

8 April 1952

## TABLE OF CONTENTS

## TABLE DES MATIERES

<i>Resolution</i>	<i>Page</i>	<i>Résolutions</i>	<i>Pages</i>
420 (X). Administrative unions affecting Trust Territories (387th meeting, 28 February 1952)	1	420 (X). Unions administratives concernant les Territoires sous tutelle (387ème séance, 28 février 1952)	1
421 (X). Rural economic development of the Trust Territories (387th meeting, 28 February 1952)	1	421 (X). Développement de l'économie rurale dans les Territoires sous tutelle (387ème séance, 28 février 1952)	1
422 (X). Information on the implementation of Trusteeship Council and General Assembly resolutions relating to Trust Territories (388th meeting, 29 February 1952)	2	422 (X). Renseignements sur l'application des résolutions adoptées par le Conseil de tutelle et l'Assemblée générale au sujet des Territoires sous tutelle (388ème séance, 29 février 1952)	2
423 (X). Dissemination of information on the United Nations and on the International Trusteeship System in Trust Territories (389th meeting, 3 March 1952)	2	423 (X). Diffusion dans les Territoires sous tutelle de renseignements sur l'Organisation des Nations Unies et le régime international de tutelle (389ème séance, 3 mars 1952)	2
424 (X). Arrangements for the next visiting mission to the Trust Territories in West Africa (389th meeting, 3 March 1952)	3	424 (X). Dispositions relatives à l'envoi de la prochaine mission de visite dans les Territoires sous tutelle de l'Afrique occidentale (389ème séance, 3 mars 1952)	3
425 (X). Procedure for the examination of petitions (397th meeting, 13 March 1952)	3	425 (X). Procédure à suivre pour l'examen des pétitions (397ème séance, 13 mars 1952)	3
426 (X). Participation of the indigenous inhabitants of the Trust Territories in the work of the Trusteeship Council (408th meeting, 26 March 1952)	3	426 (X). Participation des habitants autochtones des Territoires sous tutelle aux travaux du Conseil de tutelle (408ème séance, 26 mars 1952)	3
427 (X). Organization and methods of functioning of visiting missions (409th meeting, 27 March 1952)	4	427 (X). Organisation et méthodes de fonctionnement des missions de visite (409ème séance, 27 mars 1952)	4
428 (X). Petition from the New Guinea Chinese Union, Rabaul, and from the Overseas Chinese Association, Kavieng, (T/Pet.8/4 and Add.1 and 2) concerning New Guinea (408th meeting, 26 March 1952)	4	428 (X). Pétition de la <i>New Guinea Chinese Union</i> de Rabaul et de la <i>Overseas Chinese Association</i> de Kavieng (T/Pet.8/4 et Add.1 et 2) concernant la Nouvelle-Guinée (408ème séance, 26 mars 1952)	4
429 (X). Petition from Mr. S. A. Athman (T/Pet.2/100) concerning Tanganyika (410th meeting, 31 March 1952)	5	429 (X). Pétition de M. S. A. Athman (T/Pet.2/100) concernant le Tanganyika (410ème séance, 31 mars 1952)	5
430 (X). Petition from Mr. Paul Wamba Kudililwa (T/Pet.2/109) concerning Tanganyika (410th meeting, 31 March 1952)	6	430 (X). Pétition de M. Paul Wamba Kudililwa (T/Pet.2/109) concernant le Tanganyika (410ème séance, 31 mars 1952)	6
431 (X). Petition from the Waluguru of Kibungo-Matombo (T/Pet.2/117) concerning Tanganyika (410th meeting, 31 March 1952)	6	431 (X). Pétition des Waluguru de Kibungo-Matombo (T/Pet.2/117) concernant le Tanganyika (410ème séance, 31 mars 1952)	6
432 (X). Petition from Mr. Hajivyanis Galinos (T/Pet.2/126) concerning Tanganyika (410th meeting, 31 March 1952)	7	432 (X). Pétition de M. Hajivyanis Galinos (T/Pet.2/126) concernant le Tanganyika (410ème séance, 31 mars 1952)	7
433 (X). Petition from Mr. J. A. Valiani (T/Pet.2/129) concerning Tanganyika (410th meeting, 31 March 1952)	8	433 (X). Pétition de M. J. A. Valiani (T/Pet.2/129) concernant le Tanganyika (410ème séance, 31 mars 1952)	8
434 (X). Petition from Mr. Philip Mosesi (T/Pet.2/133) concerning Tanganyika (410th meeting, 31 March 1952)	8	434 (X). Pétition de M. Philip Mosesi (T/Pet.2/133) concernant le Tanganyika (410ème séance, 31 mars 1952)	8
435 (X). Petition from Messrs. Semvua Kamwe and Salim Losndilo (T/Pet.2/136) concerning Tanganyika (410th meeting, 31 March 1952)	9	435 (X). Pétition de MM. Semvua Kamwe et Salim Losndilo (T/Pet.2/136) concernant le Tanganyika (410ème séance, 31 mars 1952)	9

<i>Resolution</i>	<i>Page</i>	<i>Résolutions</i>	<i>Pages</i>
436 (X). Petition from the Shariff Is-Hak Arab Community, Arusha Branch (T/Pet.2/139) concerning Tanganyika (410th meeting, 31 March 1952) .....	9	436 (X). Pétition de la communauté arabe de Shariff Is-Hak, section d'Arusha (T/Pet.2/139) concernant le Tanganyika (410ème séance, 31 mars 1952) .....	9
437 (X). Petition from Mr. and Mrs. Sem Nicodemus (T/Pet.2/141) concerning Tanganyika (410th meeting, 31 March 1952) .....	10	437 (X). Pétition de M. et Mme Sem Nicodemus (T/Pet.2/141) concernant le Tanganyika (410ème séance, 31 mars 1952) .....	10
438 (X). Petition from Mr. Petro Ndarboi (T/Pet.2/145) concerning Tanganyika (410th meeting, 31 March 1952) .....	10	438 (X). Pétition de M. Petro Ndarboi (T/Pet.2/145) concernant le Tanganyika (410ème séance, 31 mars 1952) .....	10
439 (X). Petition from Mr. Chaka Selemani (T/Pet.3/40 and Add.1 to 3) concerning Ruanda-Urundi (410th meeting, 31 March 1952) .....	11	439 (X). Pétition de M. Chaka Selemani (T/Pet.3/40 et Add.1 à 3) concernant le Ruanda-Urundi (410ème séance, 31 mars 1952) .....	11
440 (X). Petition from Mr. Bigiraneza (T/Pet.3/41) concerning Ruanda-Urundi (410th meeting, 31 March 1952) .....	12	440 (X). Pétition de M. Bigiraneza (T/Pet.3/41) concernant le Ruanda-Urundi (410ème séance, 31 mars 1952) .....	12
441 (X). Petition from ex-Chief Ntunguka (T/Pet.3/42 and Add.1) concerning Ruanda-Urundi (410th meeting, 31 March 1952) .....	13	441 (X). Pétition de l'ex-chef Ntunguka (T/Pet.3/42 et Add.1) concernant le Ruanda-Urundi (410ème séance, 31 mars 1952) .....	13
442 (X). Petition from Mr. Joseph Marie Ngwela (T/Pet.3/43 and Add.1) concerning Ruanda-Urundi (410th meeting, 31 March 1952) ..	14	442 (X). Pétition de M. Joseph-Marie Ngwela (T/Pet.3/43 et Add.1) concernant le Ruanda-Urundi (410ème séance, 31 mars 1952) .....	14
443 (X). Petition from Mr. Charles d'Adesky (T/Pet.3/45) concerning Ruanda-Urundi (410th meeting, 31 March 1952) .....	15	443 (X). Pétition de M. Charles d'Adesky (T/Pet.3/45) concernant le Ruanda-Urundi (410ème séance, 31 mars 1952) .....	15
444 (X). Petition from Mr. Kabondo (T/Pet.3/46) concerning Ruanda-Urundi (410th meeting, 31 March 1952) .....	16	444 (X). Pétition de M. Kabondo (T/Pet.3/46) concernant le Ruanda-Urundi (410ème séance, 31 mars 1952) .....	16
445 (X). Petition from Mr. Jean Kangabo (T/Pet.3/47) concerning Ruanda-Urundi (410th meeting, 31 March 1952) .....	16	445 (X). Pétition de M. Jean Kangabo (T/Pet.3/47) concernant le Ruanda-Urundi (410ème séance, 31 mars 1952) .....	16
446 (X). Petition from Mr. Petro Bikirobe (T/Pet.3/49) concerning Ruanda-Urundi (410th meeting, 31 March 1952) .....	17	446 (X). Pétition de M. Petro Bikirobe (T/Pet.3/49) concernant le Ruanda-Urundi (410ème séance, 31 mars 1952) .....	17
447 (X). Petition from Mr. Jean Sebukuavu (T/Pet.3/52) concerning Ruanda-Urundi (410th meeting, 31 March 1952) .....	18	447 (X). Pétition de M. Jean Sebukuavu (T/Pet.3/52) concernant le Ruanda-Urundi (410ème séance, 31 mars 1952) .....	18
448 (X). Petition from Mrs. Madeleine Cebengwe (T/Pet.3/54) concerning Ruanda-Urundi (410th meeting, 31 March 1952) .....	19	448 (X). Pétition de Mme Madeleine Cebengwe (T/Pet.3/54) concernant le Ruanda-Urundi (410ème séance, 31 mars 1952) .....	19
449 (X). Petition from Mr. Ali Nur Abdi (T/Pet.11/36) concerning Somaliland under Italian administration (411th meeting, 1 April 1952) .....	20	449 (X). Pétition de M. Ali Nur Abdi (T/Pet.11/36) concernant la Somalie sous administration italienne (411ème séance, 1er avril 1952) .....	20
450 (X). Petition from some ex-Italian soldiers (T/Pet.11/37) concerning Somaliland under Italian administration (411th meeting, 1 April 1952) .....	20	450 (X). Pétition d'anciens soldats italiens (T/Pet.11/37) concernant la Somalie sous administration italienne (411ème séance, 1er avril 1952) .....	20
451 (X). Petition from Mr. Kulmie Aden Ahmed (T/Pet.11/38 and Add.1) concerning Somaliland under Italian administration (411th meeting, 1 April 1952) .....	21	451 (X). Pétition de M. Kulmie Aden Ahmed (T/Pet.11/38 et Add.1) concernant la Somalie sous administration italienne (411ème séance, 1er avril 1952) .....	21
452 (X). Petition from Mr. Hashi Arab Mohamed (T/Pet.11/48) concerning Somaliland under Italian administration (411th meeting, 1 April 1952) .....	22	452 (X). Pétition de M. Hashi Arab Mohamed (T/Pet.11/48) concernant la Somalie sous administration italienne (411ème séance, 1er avril 1952) .....	22
453 (X). Petition from Chief Giumale Barre and others (T/Pet.11/58) concerning Somaliland under Italian administration (411th meeting, 1 April 1952) .....	22	453 (X). Pétition du chef Giumale Barre et de diverses personnes (T/Pet.11/58) concernant la Somalie sous administration italienne (411ème séance, 1er avril 1952) .....	22

<i>Resolution</i>	<i>Page</i>
454 (X). Petition from Mr. Somou Islao Nur (T/Pet.11/61) concerning Somaliland under Italian administration (411th meeting, 1 April 1952) .....	23
455 (X). Petition from Mr. Philip F. Dinka (T/Pet.4/73) concerning the Cameroons under British administration (411th meeting, 1 April 1952) .....	23
456 (X). Petition from the Ex-Servicemen's Union (T/Pet.4/74) concerning the Cameroons under British administration (411th meeting, 1 April 1952) .....	24
457 (X). Petition from Mr. John Kulle Birmingham (T/Pet.4/75) concerning the Cameroons under British administration (411th meeting, 1 April 1952) .....	25
458 (â). Petition from Mr. Jacob Mbwange and others (T/Pet.4/77) concerning the Cameroons under British administration (411th meeting, 1 April 1952) .....	25
459 (X). Petition from Mr. Constantin Alega Amougou (T/Pet.5/98) concerning the Cameroons under French administration (411th meeting, 1 April 1952) .....	26
460 (X). Petition from Mr. Jean Nguea Nyongou (T/Pet.5/100) concerning the Cameroons under French administration (411th meeting, 1 April 1952) .....	28
461 (X). Petition from the <i>Union des populations du Cameroun</i> , Nkongsamba (T/Pet.5/102 and Add.1), concerning the Cameroons under French administration (411th meeting, 1 April 1952) .....	28
462 (X). Petition from Messrs. E. Attiogbe, H. K. Apetor II and Franz Azuma (T/Pet.7/270) concerning Togoland under French administration (411th meeting, 1 April 1952) ..	29

OTHER DECISIONS TAKEN BY THE COUNCIL AT ITS TENTH SESSION

	<i>Page</i>
Adoption of the agenda .....	30
Representation of Member States .....	30
Examination of annual reports of the Administering Authorities on the administration of Trust Territories .....	30
Examination of petitions .....	31
Arrangements for the next visiting mission to the Trust Territories in West Africa .....	31
Revision of the Provisional Questionnaire .....	31
Progress report of the Committee on the Rural Economic Development of the Trust Territories ..	31
Report of the Standing Committee on Administrative Unions on New Guinea .....	31
General procedure of the Trusteeship Council ..	31

<i>Résolutions</i>	<i>Pages</i>
454 (X). Pétition de M. Somou Islao Nur (T/Pet.11/61) concernant la Somalie sous administration italienne (411ème séance, 1er avril 1952) .....	23
455 (X). Pétition de M. Philip F. Dinka (T/Pet.4/73) concernant le Cameroun sous administration britannique (411ème séance, 1er avril 1952) .....	23
456 (X). Pétition de l' <i>Ex-Servicemen's Union</i> (T/Pet.4/74) concernant le Cameroun sous administration britannique (411ème séance, 1er avril 1952) .....	24
457 (X). Pétition de M. John Kulle Birmingham (T/Pet.4/75) concernant le Cameroun sous administration britannique (411ème séance, 1er avril 1952) .....	25
458 (X). Pétition from Mr. Jacob Mbwange and diverses personnes (T/Pet.4/77) concernant le Cameroun sous administration britannique (411ème séance, 1er avril 1952) .....	25
459 (X). Pétition de M. Constantin Alega Amougou (T/Pet.5/98) concernant le Cameroun sous administration française (411ème séance, 1er avril 1952) .....	26
460 (X). Pétition de M. Jean Nguea Nyongou (T/Pet.5/100) concernant le Cameroun sous administration française (411ème séance, 1er avril 1952) .....	28
461 (X). Pétition de l'Union des populations du Cameroun, de Nkongsamba (T/Pet.5/102 et Add.1) concernant le Cameroun sous administration française (411ème séance, 1er avril 1952) .....	28
462 (X). Pétition de MM. E. Attiogbe, H. K. Apetor II et Franz Azuma (T/Pet.7/270) concernant le Togo sous administration française (411ème séance, 1er avril 1952) .....	29

AUTRES DÉCISIONS PRISES PAR LE CONSEIL À SA DIXIÈME SESSION

	<i>Pages</i>
Adoption de l'ordre du jour .....	30
Représentation des Etats Membres .....	30
Examen des rapports annuels des Autorités chargées d'administration sur l'administration des Territoires sous tutelle .....	30
Examen des pétitions .....	31
Dispositions relatives à l'envoi de la prochaine mission de visite dans les Territoires sous tutelle de l'Afrique occidentale .....	31
Revision du Questionnaire provisoire .....	31
Rapport sur l'état des travaux du Comité du développement de l'économie rurale dans les Territoires sous tutelle .....	31
Rapport du Comité permanent des unions administratives relatif à la Nouvelle-Guinée .....	31
Méthodes de travail du Conseil de tutelle .....	31

<i>Resolution</i>	<i>Page</i>	<i>Résolutions</i>	<i>Pages</i>
Participation of the indigenous inhabitants of the Trust Territories in the work of the Trusteeship Council .....	32	Participation des habitants autochtones des Territoires sous tutelle aux travaux du Conseil de tutelle .....	32
The Ewe and Togoland unification problem ....	32	Question des Ewés et de l'unification du Togo ..	32
Educational advancement in Trust Territories ..	32	Développement de l'instruction dans les Territoires sous tutelle .....	32
Report of the Trusteeship Council .....	32	Rapport du Conseil de tutelle .....	32
Nomination and appointment of women as members of visiting missions .....	32	Proposition et désignation de femmes comme membres des missions de visite .....	32
Arrangements for the eleventh session of the Council .....	32	Dispositions relatives à la onzième session du Conseil .....	32



# RESOLUTIONS

adopted by the  
**TRUSTEESHIP COUNCIL**  
during its tenth session  
from 27 February to 1 April 1952

adoptées par le  
**CONSEIL DE TUTELLE**  
au cours de sa dixième session  
du 27 février au 1er avril 1952

## 420 (X). Administrative unions affecting Trust Territories

*The Trusteeship Council,*

Having taken note of General Assembly resolution 563 (VI) of 18 January 1952 concerning administrative unions affecting Trust Territories,

1. *Requests* the Standing Committee on Administrative Unions to prepare, in addition to its regular reports, a draft report containing a complete analysis of each of the administrative unions to which a Trust Territory is a party and of the status of the Cameroons and Togoland under French administration arising out of their membership in the French Union, with special reference to (a) the considerations enumerated in paragraph 1 of resolution 326 (IV) of the General Assembly and (b) the compatibility of the arrangements already made with the provisions of the Charter of the United Nations and the Trusteeship Agreement as well as with the interests of the inhabitants of the Trust Territory concerned;

2. *Authorizes* the Standing Committee to consult, whenever necessary, with the Administering Authorities concerned and to secure from them such additional information as may be necessary;

3. *Requests* the Standing Committee to submit the draft report requested above to the Council at its eleventh session.

*387th meeting,  
28 February 1952.*

## 421 (X). Rural economic development of the Trust Territories

*The Trusteeship Council,*

Having considered General Assembly resolution 561 (VI) of 18 January 1952 on the rural economic development of the Trust Territories,

*Recalling* its resolution 305 (VIII) on the terms of reference of the Committee on Rural Economic Development of the Trust Territories,

*Authorizes* the Committee on Rural Economic Development of the Trust Territories to consider the contribution which the specialized agencies, particularly the Food and Agriculture Organization of the United

## 420 (X). Unions administratives concernant les Territoires sous tutelle

*Le Conseil de tutelle,*

*Ayant pris acte* de la résolution 563 (VI) que l'Assemblée générale a adoptée le 18 janvier 1952 au sujet des unions administratives concernant les Territoires sous tutelle,

1. *Prie* le Comité permanent des unions administratives de préparer, en plus de ses rapports réguliers, un projet de rapport contenant une étude complète de chacune des unions administratives dont un Territoire sous tutelle fait partie et du statut du Cameroun et du Togo sous administration française, tel qu'il résulte de l'appartenance de ces Territoires à l'Union française, en portant particulièrement son attention sur: a) les considérations énoncées dans le paragraphe 1 de la résolution 326 (IV) de l'Assemblée générale, et b) la compatibilité des dispositions qui ont déjà été prises avec les stipulations de la Charte des Nations Unies et de l'Accord de tutelle et l'intérêt des habitants du Territoire sous tutelle en question;

2. *Autorise* le Comité permanent à consulter, le cas échéant, les Autorités chargées de l'administration des Territoires en question et à leur demander tout renseignement complémentaire qu'il jugerait nécessaire;

3. *Prie* le Comité permanent de soumettre au Conseil, lors de sa onzième session, le projet de rapport visé ci-dessus.

*387ème séance,  
28 février 1952.*

## 421 (X). Développement de l'économie rurale dans les Territoires sous tutelle

*Le Conseil de tutelle,*

*Ayant examiné* la résolution 561 (VI) que l'Assemblée générale a adoptée le 18 janvier 1952 au sujet du développement de l'économie rurale dans les Territoires sous tutelle,

*Rappelant* sa résolution 305 (VIII) relative au mandat du Comité du développement de l'économie rurale dans les Territoires sous tutelle,

*Autorise* le Comité du développement de l'économie rurale dans les Territoires sous tutelle à examiner la contribution que les institutions spécialisées, en particulier l'Organisation des Nations Unies pour l'ali-

Nations and the International Labour Organisation, and other experts as necessary, might make to its work and to invite them, where appropriate, to contribute to or participate in its study on the rural economic development of the Trust Territories.

387th meeting,  
28 February 1952.

**422 (X). Information on the implementation of Trusteeship Council and General Assembly resolutions relating to Trust Territories**

*The Trusteeship Council,*

Having considered General Assembly resolution 560 (VI) of 18 January 1952 concerning information on the implementation of Trusteeship Council and General Assembly resolutions relating to Trust Territories,

1. *Decides* to include in each case in the appropriate section of its report to the General Assembly such conclusions as it may deem necessary regarding the action taken by the Administering Authority on the recommendations of the Trusteeship Council and of the General Assembly and regarding measures, which, in its opinion, should be adopted in view of those conclusions;

2. *Instructs* its drafting committees on annual reports to take this decision into account in preparing draft reports for the consideration of the Council.

388th meeting,  
29 February 1952.

**423 (X). Dissemination of information on the United Nations and on the International Trusteeship System in Trust Territories**

*The Trusteeship Council,*

Having considered General Assembly resolution 556 (VI) of 18 January 1952 concerning the dissemination of information on the United Nations and on the International Trusteeship System in Trust Territories,

1. *Reaffirms* its resolution 36 (III) of 8 July 1948 by which it requested the Secretary-General and the Administering Authorities to co-operate in ensuring an adequate flow of suitable information of this kind to the inhabitants of the Trust Territories;

2. *Requests* the Secretary-General to co-operate with the Administering Authorities in the implementation of General Assembly resolution 556 (VI) by providing suitable and adequate information on the United Nations and on the International Trusteeship System in particular, and, in accordance with the Trusteeship Council's resolution 36 (III), by undertaking further efforts to ensure the dissemination of that information among the inhabitants and in the schools of the Trust Territories.

389th meeting,  
3 March 1952.

mentation et l'agriculture et l'Organisation internationale du Travail, ainsi que, le cas échéant, d'autres experts, pourraient apporter à ses travaux, et à les inviter, s'il y a lieu, à contribuer ou à participer à l'étude sur le développement de l'économie rurale dans les Territoires sous tutelle à laquelle il doit procéder.

387ème séance,  
28 février 1952.

**422 (X). Renseignements sur l'application des résolutions adoptées par le Conseil de tutelle et l'Assemblée générale au sujet des Territoires sous tutelle**

*Le Conseil de tutelle,*

Ayant examiné la résolution 560 (VI) que l'Assemblée générale a adoptée le 18 janvier 1952 au sujet des renseignements relatifs à la mise en œuvre des résolutions du Conseil de tutelle et de l'Assemblée générale concernant les Territoires sous tutelle,

1. *Décide* de faire figurer, pour chaque cas, dans la partie pertinente de son rapport à l'Assemblée générale, les conclusions qu'il pourra juger nécessaires sur la suite donnée par l'Autorité chargée d'administration aux recommandations du Conseil de tutelle et de l'Assemblée générale et sur les mesures qu'à la lumière desdites conclusions il estime devoir être adoptées;

2. *Prie* les comités chargés de la rédaction des rapports annuels de tenir compte de cette décision lorsqu'ils rédigeront les projets de rapports destinés au Conseil.

388ème séance,  
29 février 1952.

**423 (X). Diffusion dans les Territoires sous tutelle de renseignements sur l'Organisation des Nations Unies et le régime international de tutelle**

*Le Conseil de tutelle,*

Ayant examiné la résolution 556 (VI) que l'Assemblée générale a adoptée le 18 janvier 1952 au sujet de la diffusion dans les Territoires sous tutelle d'informations sur l'Organisation des Nations Unies et le régime international de tutelle,

1. *Réaffirme* sa résolution 36 (III) du 8 juillet 1948, par laquelle le Conseil a invité le Secrétaire général et les Autorités chargées d'administration à collaborer en vue de s'assurer que les renseignements de cette nature parviennent régulièrement aux habitants des Territoires sous tutelle;

2. *Invite* le Secrétaire général à collaborer avec les Autorités chargées d'administration à la mise en œuvre de la résolution 556 (VI) de l'Assemblée générale en fournissant les renseignements voulus sur l'Organisation des Nations Unies, et en particulier sur le régime international de tutelle, et en faisant de nouveaux efforts, conformément à la résolution 36 (III) du Conseil de tutelle, en vue d'assurer la diffusion de ces renseignements parmi les habitants et dans les écoles des Territoires sous tutelle.

389ème séance,  
3 mars 1952.

**424 (X). Arrangements for the next visiting mission to the Trust Territories in West Africa**

*The Trusteeship Council*

*Decides:*

1. That the next visiting mission to the Trust Territories of Togoland under British administration and Togoland under French administration should leave Headquarters in August so as to arrive in the Territories not later than 1 September 1952;

2. That the mission should remain in the Territories not less than one month;

3. That the mission should submit its report on the Ewe and Togoland unification problem in time for consideration by the Trusteeship Council at a second part of its eleventh session to be convened not later than 7 November 1952.

*389th meeting,  
3 March 1952.*

**425 (X). Procedure for the examination of petitions**

*The Trusteeship Council,*

*Having considered* General Assembly resolutions 435 (V) and 552 (VI),

*Having considered* the report of the Committee on Examination of Petitions (T/L.243),

*Decides:*

1. To approve the conclusions contained in the report concerning the treatment of petitions and communications;

2. To establish a Standing Committee on Petitions as recommended in the report;

3. To refer the report of the Committee on Examination of Petitions and the present resolution to the Committee on General Procedure and to request the latter Committee to undertake a revision of the rules of procedure for the Trusteeship Council in the light of the decisions of the Council;

4. Pending the submission of the report of the Committee on General Procedure, to suspend the application of rule 90 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

*397th meeting,  
13 March 1952.*

**426 (X). Participation of the indigenous inhabitants of the Trust Territories in the work of the Trusteeship Council**

*The Trusteeship Council*

1. *Decides* to establish a committee composed of six members to study the possibility of associating more closely the inhabitants of the Trust Territories in the work of the Council and to examine this question in the light of resolution 554 (VI) of the General Assembly, the observations made by members of the Council during the discussion on this matter and in the light of comments which the Administering Authorities may care to make;

**424 (X). Dispositions relatives à l'envoi de la prochaine mission de visite dans les Territoires sous tutelle de l'Afrique occidentale**

*Le Conseil de tutelle*

*Décide:*

1. Que la prochaine mission de visite dans les Territoires sous tutelle du Togo sous administration britannique et du Togo sous administration française quittera le siège au mois d'août pour arriver dans ces Territoires le 1er septembre 1952 au plus tard;

2. Que la mission fera, dans les Territoires en question, un séjour d'un mois au moins;

3. Que la mission soumettra son rapport sur la question des Ewés et de l'unification du Togo en temps voulu pour que le Conseil de tutelle puisse l'examiner à la deuxième partie de sa onzième session qui se tiendra le 7 novembre 1952 au plus tard.

*389ème séance,  
3 mars 1952.*

**425 (X). Procédure à suivre pour l'examen des pétitions**

*Le Conseil de tutelle,*

*Ayant examiné* les résolutions 435 (V) et 552 (VI) de l'Assemblée générale,

*Ayant examiné* le rapport du Comité de l'examen des pétitions (T/L.243),

*Décide:*

1. D'approuver les conclusions du rapport concernant la suite à donner aux pétitions et aux communications;

2. De créer, comme il est recommandé dans le rapport, un Comité permanent des pétitions;

3. De renvoyer le rapport du Comité de l'examen des pétitions et la présente résolution au Comité des méthodes de travail et de demander à ce dernier d'entreprendre une révision du règlement intérieur du Conseil de tutelle en tenant compte des décisions du Conseil;

4. De suspendre, jusqu'à ce que le Comité des méthodes de travail ait présenté son rapport, l'application de l'article 90 du règlement intérieur du Conseil.

*397ème séance,  
13 mars 1952.*

**426 (X). Participation des habitants autochtones des Territoires sous tutelle aux travaux du Conseil de tutelle**

*Le Conseil de tutelle*

1. *Décide* d'établir un comité de six membres, chargé d'étudier la possibilité d'associer plus étroitement les habitants des Territoires sous tutelle aux travaux du Conseil et d'examiner cette question en tenant compte de la résolution 554 (VI) de l'Assemblée générale, des observations que les membres du Conseil ont formulées lors des débats consacrés à la question, ainsi que de toutes les observations que les Autorités chargées d'administration pourraient formuler;

2. *Instructs* the Committee to submit its report to the Council at its next session.

408th meeting,  
26 March 1952.

**427 (X). Organization and methods of functioning of visiting missions**

*The Trusteeship Council,*

*Having considered* the report of the Committee on Visiting Missions (T/L.249) appointed by it to examine General Assembly resolution 553 (VI) concerning the organization and methods of functioning of visiting missions, the special report of the United Nations Visiting Mission to Trust Territories in East Africa, 1951 (T/951), and Economic and Social Council resolution 385 E (XIII) concerning the nomination and appointment of women as members of visiting missions,

*Decides* that in making arrangements for future visits to the Trust Territories it will take into account the principles set forth in the above-mentioned General Assembly and Economic and Social Council resolutions and special report of the United Nations Visiting Mission to Trust Territories in East Africa, 1951, and the observations made thereon by its Committee on Visiting Missions.

409th meeting,  
27 March 1952.

**428 (X). Petition from the New Guinea Chinese Union, Rabaul, and from the Overseas Chinese Association, Kavieng, (T/Pet.8/4 and Add.1 and 2) concerning New Guinea**

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

*Having accepted and examined* at its tenth session the petition from the New Guinea Chinese Union, Rabaul, and from the Overseas Chinese Association, Kavieng (T/Pet.8/4 and Add.1 and 2), in consultation with Australia as the Administering Authority concerned, which designated Mr. J. R. Halligan as special representative,

*Having taken note* of the observations of the United Nations Visiting Mission to Trust Territories in the Pacific (T/791) with regard to the difficulties encountered by Chinese in connexion with the immigration restrictions imposed under the Immigration Ordinance, 1932-1940, notably the restrictions relating to duration of residence, re-entry to New Guinea, children born in New Guinea, marriage between permanent and non-permanent residents, wives and dependants and business substitutes,

*Having also taken note* of the written observations of the Administering Authority (T/859 and T/965) as well as of the oral statement of the special representative<sup>1</sup> to the effect that:

<sup>1</sup> See document T/C.2/SR.1.

2. *Charge* le Comité de présenter son rapport à la prochaine session du Conseil.

408ème séance,  
26 mars 1952.

**427 (X). Organisation et méthodes de fonctionnement des missions de visite**

*Le Conseil de tutelle,*

*Ayant examiné* le rapport du Comité des missions de visite (T/L.249) qu'il avait chargé d'étudier la résolution 553 (VI) de l'Assemblée générale relative à l'organisation et aux méthodes de fonctionnement des missions de visite, ainsi que le rapport spécial de la Mission de visite des Nations Unies, envoyée en 1951 dans les Territoires sous tutelle de l'Afrique orientale (T/951), et la résolution 385 E (XIII) du Conseil économique et social concernant la proposition et la désignation de femmes comme membres des missions de visite,

*Décide* de tenir compte, lorsqu'il organisera des visites de missions dans les Territoires sous tutelle, des principes énoncés d'une part dans les résolutions présentées de l'Assemblée générale et du Conseil économique et social d'autre part dans le rapport spécial de la Mission de visite des Nations Unies envoyée en 1951 dans les Territoires sous tutelle de l'Afrique orientale, ainsi que des observations présentées à ce sujet par le Comité des missions de visite.

409ème séance,  
27 mars 1952.

**428 (X). Pétition de la New Guinea Chinese Union de Rabaul et de la Overseas Chinese Association de Kavieng (T/Pet.8/4 et Add.1 et 2) concernant la Nouvelle-Guinée**

*Agissant* en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné*, à sa dixième session, la pétition de la *New Guinea Chinese Union* de Rabaul et de la *Overseas Chinese Association* de Kavieng (T/Pet.8/4 et Add.1 et 2), en consultation avec l'Australie, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, qui avait désigné M. J. R. Halligan comme représentant spécial,

*Ayant pris acte* des observations (T/791) que la Mission de visite des Nations Unies dans les Territoires sous tutelle du Pacifique a présentées touchant les difficultés que les Chinois rencontrent du fait des restrictions apportées à l'immigration en application de l'ordonnance sur l'immigration de 1932-1940, notamment des restrictions relatives à la durée du séjour, au retour en Nouvelle-Guinée, aux enfants nés en Nouvelle-Guinée, au mariage entre résidents permanents et résidents non permanents, aux femmes et aux personnes à charge et aux remplaçants commerciaux,

*Ayant également pris acte* des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/859 et T/965) ainsi que de la déclaration verbale du représentant spécial<sup>1</sup>, d'où il ressort que:

<sup>1</sup> Voir le document T/C.2/SR.1.

(a) The majority of the Chinese population of New Guinea as of 30 June 1951 were permanent residents,

(b) All Chinese born in New Guinea have been awarded the status of "Australian protected persons" under an amendment of the Citizenship Regulations made on 15 October 1951, regardless of whether they were born in the Territory before or after the amending regulation, and

(c) The Territorial Administration and the Australian Government are reviewing the position of the 200 Chinese aliens who at present reside in the Territory under immigration exemptions which will expire at the end of June 1952,

*The Trusteeship Council*

1. *Expresses the hope* that the Administering Authority will complete without undue delay its examination of the questions raised by the petitioners;

2. *Recommends* that the Administering Authority grant further immigration exemptions to the 200 Chinese referred to above before or at the expiration of their present exemptions and pending a decision on their applications for permanent residence;

3. *Further recommends* that, in considering the position of the 200 Chinese aliens, the Administering Authority take fully into account the points raised in the most recent communication from the petitioners (T/Pet.8/4/Add.2), particularly the views expressed regarding the question of permanent residence;

4. *Requests* the Administering Authority to inform the Trusteeship Council, in its next annual report, of the results of its examination of the questions raised in the petition and of the action taken or being taken thereon;

5. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioners of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

*408th meeting,  
26 March 1952.*

**429 (X). Petition from Mr. S. A. Athman (T/Pet.2/100) concerning Tanganyika**

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

*Having accepted and examined* at its tenth session the petition from Mr. S. A. Athman (T/Pet.2/100), in consultation with the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland as the Administering Authority concerned,

*Having taken note* of the written observations of the Administering Authority (T/953/Add.2) to the effect that:

(a) The petitioner was dismissed following his conviction on charges of publicly conducting himself in a manner likely to cause a breach of the peace and publicly assaulting a police officer,

(b) He has received the full salary due to him,

a) La majorité de la population chinoise de la Nouvelle-Guinée, au 30 juin 1951, se composait de résidents permanents,

b) Tous les Chinois nés en Nouvelle-Guinée ont reçu le statut de "protégés australiens" en vertu d'un amendement apporté le 15 octobre 1951 au règlement sur la nationalité, que les intéressés soient nés dans le Territoire avant ou après l'entrée en vigueur de cet amendement,

c) L'Administration du Territoire et le Gouvernement australien examinent de nouveau la situation des 200 Chinois qui résident actuellement dans le Territoire, du fait qu'ils possèdent des permis de séjour qui viendront à expiration à la fin du mois de juin 1952,

*Le Conseil de tutelle*

1. *Exprime l'espoir* que l'Autorité chargée de l'administration terminera sans délai l'examen des questions exposées par les pétitionnaires;

2. *Recommande* à l'Autorité chargée de l'administration d'accorder de nouveaux permis de séjour aux 200 Chinois en question, au plus tard à l'expiration de leur permis actuel et en attendant qu'il soit statué sur leur demande de permis de séjour permanent;

3. *Recommande également* à l'Autorité chargée de l'administration de tenir pleinement compte, lorsqu'elle examinera la situation de ces 200 Chinois, des arguments présentés dans la dernière communication des pétitionnaires (T/Pet.8/4/Add.2), et notamment des idées exprimées touchant la question de la résidence permanente;

4. *Prie* l'Autorité chargée de l'administration de porter à la connaissance du Conseil, dans son prochain rapport annuel, les résultats de l'examen auquel elle aura procédé touchant les questions dont traite la pétition, ainsi que les mesures prises ou envisagées à ce sujet;

5. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle des pétitionnaires, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

*408ème séance,  
26 mars 1952.*

**429 (X). Pétition de M. S. A. Athman (T/Pet.2/100) concernant le Tanganyika**

*Agissant* en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné*, à sa dixième session, la pétition de M. S. A. Athman (T/Pet.2/100), en consultation avec le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question,

*Ayant pris acte* des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/953/Add.2), d'où il ressort que:

a) Le pétitionnaire a été révoqué après avoir été reconnu coupable d'actes de nature à troubler l'ordre et de voies de fait contre un agent de police,

b) Il a reçu les arriérés de traitement qui lui étaient dus,

(c) His general record in the Government service does not fit him for re-employment by the Government,

*The Trusteeship Council*

1. *Draws the attention* of the petitioner to the observations of the Administering Authority;

2. *Decides* that under the circumstances no further action by the Council is called for;

3. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

410th meeting,  
31 March 1952.

**430 (X). Petition from Mr. Paul Wamba Kudililwa (T/Pet.2/109) concerning Tanganyika**

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

*Having accepted and examined* at its tenth session the petition from Mr. Paul Wamba Kudililwa (T/Pet.2/109), in consultation with the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland as the Administering Authority concerned,

*Having taken note* of the written observations of the Administering Authority (T/953/Add.2),

*Considering* that the matter raised in the petition formed the subject of two previous communications from the petitioner (T/Pet.2/43 and Add.1 and T/Pet.2/62) which were examined and disposed of by the Trusteeship Council at its third and fourth regular sessions respectively,<sup>2</sup>

*The Trusteeship Council*

1. *Confirms* its previous decision;

2. *Decides* that no further action by the Council is called for;

3. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

410th meeting,  
31 March 1952.

**431 (X). Petition from the Waluguru of Kibungo-Matombo (T/Pet.2/117) concerning Tanganyika**

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

*Having accepted and examined* at its tenth session the petition from the Waluguru of Kibungo-Matombo (T/Pet.2/117), in consultation with the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland as the Administering Authority concerned,

*Having taken note* of the written observations of the Administering Authority (T/953/Add.2) as well as of the oral statement of the representative of the Administering Authority<sup>3</sup> to the effect that:

<sup>2</sup> See Council resolutions 41 (III) and 78 (IV).

<sup>3</sup> See document T/C.2/SR.3.

c) D'après ses états de services, il ne réunit pas les conditions requises pour être réintégré,

*Le Conseil de tutelle*

1. *Attire l'attention* du pétitionnaire sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;

2. *Décide* que, dans ces conditions, cette pétition n'appelle aucune nouvelle mesure de la part du Conseil;

3. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

410ème séance,  
31 mars 1952.

**430 (X). Pétition de M. Paul Wamba Kudililwa (T/Pet.2/109) concernant le Tanganyika**

*Agissant* en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné*, à sa dixième session, la pétition de M. Paul Wamba Kudililwa (T/Pet.2/109), en consultation avec le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question,

*Ayant pris acte* des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/953/Add.2),

*Considérant* que la question soulevée dans la pétition a déjà fait l'objet de deux communications du pétitionnaire (T/Pet.2/43 et Add.1 et T/Pet.2/62) que le Conseil de tutelle a examinées et au sujet desquelles il a pris une décision à ses troisième et quatrième sessions ordinaires<sup>2</sup>,

*Le Conseil de tutelle*

1. *Confirme* sa décision antérieure;

2. *Décide* que la pétition n'appelle aucune nouvelle mesure de sa part;

3. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

410ème séance,  
31 mars 1952.

**431 (X). Pétition des Waluguru de Kibungo-Matombo (T/Pet.2/117) concernant le Tanganyika**

*Agissant* en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné*, à sa dixième session, la pétition des Waluguru de Kibungo-Matombo (T/Pet.2/117), en consultation avec le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question,

*Ayant pris acte* des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/953/Add.2) ainsi que de la déclaration verbale du représentant de l'Autorité chargée de l'administration<sup>3</sup>, d'où il ressort:

<sup>2</sup> Voir les résolutions 41 (III) et 78 (IV) du Conseil.

<sup>3</sup> Voir le document T/C.2/SR.3.

(a) Permission to build a church at Kibungo was refused because the plot desired was good agricultural land and there exists an acute land shortage in the area where a land rehabilitation scheme will shortly be implemented,

(b) The local administration has proposed that a church be built on mission-owned land near Kibungo pending re-examination at a later date in consultation with the local population of the need for a church at Kibungo itself,

*The Trusteeship Council*

1. *Draws the attention* of the petitioners to the observations of the Administering Authority;

2. *Expresses the hope* that the proposal of the local administration will meet the wishes of the petitioners;

3. *Requests* the Administering Authority to inform the Council at its eleventh session of any further developments;

4. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioners of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

410th meeting,  
31 March 1952.

**432 (X). Petition from Mr. Hajivyanis Galinos (T/Pet.2/126) concerning Tanganyika**

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

*Having accepted and examined* at its tenth session the petition from Mr. Hajivyanis Galinos (T/Pet.2/126), in consultation with the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland as the Administering Authority concerned,

*Having taken note* of the written observations of the Administering Authority (T/953/Add.2) as well as of the oral statement of the representative of the Administering Authority<sup>4</sup> to the effect that the petitioner's employment as a junior road foreman was terminated because he failed to give satisfaction, that the Government will bear in mind the possibility of finding him employment in a capacity where his lack of knowledge of English will not be a handicap, but that there is little prospect of its being able to provide him with other than temporary work and, therefore, that he should be advised to seek employment elsewhere than with the Government,

*The Trusteeship Council*

1. *Draws the attention* of the petitioner to the observations of the Administering Authority;

2. *Decides* that no further action by the Council is called for;

3. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this res-

<sup>4</sup> *Ibid.*

a) Que l'autorisation de construire une église à Kibungo a été refusée parce que l'emplacement désiré est un terrain propre à la culture et parce qu'une grande pénurie de terres existe dans cette région où un programme de mise en valeur des terres sera prochainement mis en application,

b) Que l'administration locale a proposé de bâtir une église sur le terrain appartenant à la mission près de Kibungo, en attendant que la nécessité de construire une église à Kibungo même fasse l'objet d'un examen ultérieur auquel participera la population locale,

*Le Conseil de tutelle*

1. *Attire l'attention* des pétitionnaires sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;

2. *Exprime l'espoir* que la proposition de l'administration locale donnera satisfaction aux pétitionnaires;

3. *Invite* l'Autorité chargée de l'administration à rendre compte au Conseil, à sa onzième session, de tout fait nouveau;

4. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle des pétitionnaires, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

410ème séance,  
31 mars 1952.

**432 (X). Pétition de M. Hajivyanis Galinos (T/Pet.2/126) concernant le Tanganyika**

*Agissant* en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné*, à sa dixième session, la pétition de M. Hejivyanis Galinos (T/Pet.2/126), en consultation avec le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question,

*Ayant pris acte* des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/953/Add.2) ainsi que de la déclaration verbale du représentant de l'Autorité chargée de l'administration<sup>4</sup>, d'où il ressort que le pétitionnaire, conducteur de travaux adjoint des ponts et chaussées, a été licencié parce que son travail ne donnait pas satisfaction, que le gouvernement étudiera la possibilité de lui trouver un emploi pour lequel son ignorance de l'anglais ne constitue pas un obstacle, mais qu'il est peu probable que le gouvernement puisse engager le pétitionnaire autrement qu'à titre temporaire et, en conséquence, qu'il y aurait lieu de recommander à l'intéressé de chercher un emploi en dehors de l'administration,

*Le Conseil de tutelle*

1. *Attire l'attention* du pétitionnaire sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;

2. *Décide* que cette pétition n'appelle aucune nouvelle mesure de sa part;

3. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de

<sup>4</sup> *Ibid.*

olution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

410th meeting,  
31 March 1952.

**433 (X). Petition from Mr. J. A. Valiani (T/Pet.2/129) concerning Tanganyika**

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure.

*Having accepted and examined* at its tenth session the petition from Mr. J. A. Valiani (T/Pet.2/129), in consultation with the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland as the Administering Authority concerned,

*Having taken note* of the written observations of the Administering Authority (T/953/Add.2) to the effect that:

(a) The application for a dependant's pass was refused because there was no evidence of infirmity or financial dependence,

(b) Issuance of a visitor's pass seems inappropriate since it is thought that the applicant's father-in-law wishes to take up employment in Tanganyika where his services would be very useful,

(c) The petitioner has been informed that the proper course would be for his father-in-law to apply for a temporary employment pass,

*The Trusteeship Council*

1. *Draws the attention* of the petitioner to the observations of the Administering Authority;

2. *Decides* that no further action by the Council is called for;

3. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

410th meeting,  
31 March 1952.

**434 (X). Petition from Mr. Philip Mosesi (T/Pet.2/133) concerning Tanganyika**

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

*Having accepted and examined* at its tenth session the petition from Mr. Philip Mosesi (T/Pet.2/133), in consultation with the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland as the Administering Authority concerned,

*Having taken note* of the written observations of the Administering Authority (T/953/Add.2) as well as of the oral statement of the representative of the Administering Authority<sup>5</sup> to the effect that the petitioner has received the full compensation to which he is entitled under the Workmen's Compensation Ordinance, that his partial disability is not such as to interfere

<sup>5</sup> See document T/C.2/SR.4.

l'administration et à celle du pétitionnaire conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

410ème séance,  
31 mars 1952.

**433 (X). Pétition de M. J. A. Valiani (T/Pet.2/129) concernant le Tanganyika**

*Agissant* en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné*, à sa dixième session, la pétition de M. J. A. Valiani (T/Pet.2/129), en consultation avec le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question,

*Ayant pris acte* des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/953/Add.2), d'où il ressort que:

a) La demande de permis de séjour pour personnes à charge a été rejetée parce que rien ne permettait de conclure que l'intéressé fût infirme ou qu'il se trouvât financièrement à la charge du pétitionnaire,

b) La délivrance d'un permis de visiteur ne paraît pas se justifier étant donné que l'on pense que le beau-père du pétitionnaire désire trouver un emploi au Tanganyika où il pourrait rendre de grands services,

c) Le pétitionnaire a été avisé que c'est normalement un permis temporaire de travail que son beau-père doit solliciter,

*Le Conseil de tutelle*

1. *Attire l'attention* du pétitionnaire sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;

2. *Décide* que cette pétition n'appelle aucune nouvelle mesure de sa part;

3. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

410ème séance,  
31 mars 1952.

**434 (X). Pétition de M. Philip Mosesi (T/Pet.2/133) concernant le Tanganyika**

*Agissant* en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné*, à sa dixième session, la pétition de M. Philip Mosesi (T/Pet.2/133), en consultation avec le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question,

*Ayant pris acte* des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/953/Add.2) ainsi que de la déclaration verbale du représentant de l'Autorité chargée de l'administration<sup>5</sup>, d'où il ressort que le pétitionnaire a reçu le montant intégral de l'indemnité à laquelle lui donnent droit les dispositions de l'ordonnance sur les accidents du travail, que son invalidité partielle

<sup>5</sup> Voir le document T/C.2/SR.4.



seriously with the pursuit of his occupation and that it is known that he is now re-employed,

*The Trusteeship Council*

1. *Draws the attention* of the petitioner to the observations of the Administering Authority;
2. *Decides* that no further action by the Council is called for;
3. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

410th meeting,  
31 March 1952.

**435 (X). Petition from Messrs. Semvua Kamwe and Salim Losndilo (T/Pet.2/136) concerning Tanganyika**

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

*Having accepted and examined* at its tenth session the petition from Messrs. Semvua Kamwe and Salim Losndilo (T/Pet.2/136), in consultation with the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland as the Administering Authority concerned,

*Having taken note* of the written observations of the Administering Authority (T/953/Add.2),

*Considering* that the matter raised in the petition formed the subject of a previous communication from the petitioners (T/Pet.2/96) which was examined and disposed of by the Trusteeship Council at its eighth regular session,<sup>6</sup>

*The Trusteeship Council*

1. *Confirms* its previous decision;
2. *Decides* that no further action by the Council is called for;
3. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioners of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

410th meeting,  
31 March 1952.

**436 (X). Petition from the Shariff Is-Hak Arab Community, Arusha Branch (T/Pet.2/139), concerning Tanganyika**

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

*Having accepted and examined* at its tenth session the petition from the Shariff Is-Hak Arab Community, Arusha Branch (T/Pet.2/139), in consultation with the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland as the Administering Authority concerned,

*Having taken note* of the written observations of the Administering Authority (T/953/Add.2) as well as of the oral statement of the representative of the Ad-

<sup>6</sup> See Council resolution 329 (VIII).

ne doit pas le gêner beaucoup dans son métier et qu'il à d'ailleurs retrouvé un emploi,

*Le Conseil de tutelle*

1. *Attire l'attention* du pétitionnaire sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;
2. *Décide* que cette pétition n'appelle aucune nouvelle mesure de sa part;
3. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

410ème séance,  
31 mars 1952.

**435 (X). Pétition de MM. Semvua Kamwe et Salim Losndilo (T/Pet.2/136) concernant le Tanganyika**

*Agissant* en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné*, à sa dixième session, la pétition de MM. Semvua Kamwe et Salim Losndilo (T/Pet.2/136), en consultation avec le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question,

*Ayant pris acte* des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/953/Add.2),

*Considérant* que la question exposée dans la pétition a fait l'objet d'une communication antérieure des pétitionnaires (T/Pet.2/96), laquelle a été examinée par le Conseil qui a pris une décision à son sujet au cours de sa huitième session ordinaire<sup>6</sup>,

*Le Conseil de tutelle*

1. *Confirme* sa décision antérieure;
2. *Décide* que cette pétition n'appelle aucune nouvelle mesure de sa part;
3. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle des pétitionnaires, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

410ème séance,  
31 mars 1952.

**436 (X). Pétition de la communauté arabe de Shariff Is-Hak, section d'Arusha (T/Pet.2/139) concernant le Tanganyika**

*Agissant* en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné*, à sa dixième session, la pétition de la communauté arabe de Shariff Is-Hak, section d'Arusha (T/Pet.2/139), en consultation avec le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question,

*Ayant pris acte* des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/953/Add.2) ainsi que de la déclaration verbale du représentant de l'Autorité

<sup>6</sup> Voir la résolution 329 (VIII) du Conseil.

ministering Authority<sup>7</sup> to the effect that the entire Ishakia community was reclassified as "non-natives" under Ordinance No. 39 of the Legislative Council of Tanganyika passed in July 1949 and that no provision exists for a more specific classification according to race,

*The Trusteeship Council*

1. *Draws the attention* of the petitioners to the observations of the Administering Authority and, in particular, to the change of status accorded them by the aforementioned ordinance;

2. *Decides* that no further action by the Council is called for;

3. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioners of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

410th meeting,  
31 March 1952.

**437 (X). Petition from Mr. and Mrs. Sem Nicodemus (T/Pet.2/141) concerning Tanganyika**

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

*Having accepted and examined* at its tenth session the petition from Mr. and Mrs. Sem Nicodemus (T/Pet.2/141), in consultation with the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland as the Administering Authority concerned,

*Having taken note* of the written observations of the Administering Authority (T/953/Add.2) to the effect that it is not possible to satisfy the petitioners' request at the present time but that a scheme for artificial insemination of cattle is under consideration which, if successful, may provide the means of assisting the petitioners and other interested cattle owners in the improvement of their stock,

*The Trusteeship Council*

1. *Draws the attention* of the petitioners to the observations of the Administering Authority;

2. *Decides* that no further action by the Council is called for;

3. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioners of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

410th meeting,  
31 March 1952.

**438 (X). Petition from Mr. Petro Ndarboi (T/Pet.2/145) concerning Tanganyika**

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

*Having accepted and examined* at its tenth session the petition from Mr. Petro Ndarboi (T/Pet.2/145), in consultation with the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland as the Administering Authority concerned,

<sup>7</sup> See document T/C.2/SR.4.

chargée de l'administration<sup>7</sup>, d'où il ressort que tous les membres de la communauté Ishakia ont été reclassés dans la catégorie des "non-autochtones" par l'ordonnance No 39 adoptée par le Conseil législatif du Tanganyika en juillet 1949, et qu'aucune disposition ne prévoit une classification plus précise fondée sur la race,

*Le Conseil de tutelle*

1. *Attire l'attention* des pétitionnaires sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration, notamment en ce qui concerne le changement de statut qui leur a été accordé par l'ordonnance précitée;

2. *Décide* que cette pétition n'appelle aucune nouvelle mesure de sa part;

3. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

410ème séance,  
31 mars 1952.

**437 (X). Pétition de M. et Mme Sem Nicodemus (T/Pet.2/141) concernant le Tanganyika**

*Agissant* en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné*, à sa dixième session, la pétition de M. et Mme Sem Nicodemus (T/Pet.2/141), en consultation avec le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question,

*Ayant pris acte* des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/953/Add.2), d'où il ressort qu'il n'est pas possible à l'heure actuelle de donner satisfaction au pétitionnaire, mais que d'autre part un programme d'insémination artificielle du bétail est à l'étude, qui, s'il réussit, permettra peut-être d'aider les pétitionnaires et les autres éleveurs intéressés à améliorer leur bétail,

*Le Conseil de tutelle*

1. *Attire l'attention* des pétitionnaires sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;

2. *Décide* que cette pétition n'appelle aucune nouvelle mesure de sa part;

3. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle des pétitionnaires, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

410ème séance,  
31 mars 1952.

**438 (X). Pétition de M. Petro Ndarboi (T/Pet.2/145) concernant le Tanganyika**

*Agissant* en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné*, à sa dixième session, la pétition de M. Petro Ndarboi (T/Pet.2/145), en consultation avec le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question,

<sup>7</sup> Voir le document T/C.2/SR.4.

Having taken note of the written observations of the Administering Authority (T/953/Add.2) as well as of the oral statement of the representative of the Administering Authority<sup>8</sup> to the effect that:

(a) The petitioner was a tenant of the land in question and therefore he is entitled to compensation only from his landlords and not from the Government,

(b) His tenancy covered only a small part of the land referred to in the petition,

(c) The amount of compensation was reviewed and adjusted by the District Commissioner,

(d) The petitioner is entitled to refer his claim for increased compensation to the appropriate court,

*The Trusteeship Council*

1. *Draws the attention* of the petitioner to the observations of the Administering Authority;

2. *Decides* that no further action by the Council is called for;

3. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

410th meeting,  
31 March 1952.

**439 (X). Petition from Mr. Chaka Selemani (T/Pet.3/40 and Add.1 to 3) concerning Ruanda-Urundi**

Acting under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

Having accepted and examined at its tenth session the petition from Mr. Chaka Selemani (T/Pet.3/40 and Add. 1 to 3), in consultation with Belgium as the Administering Authority concerned, which designated Mr. R. Scheyven as special representative.

Having taken note of the written observations of the Administering Authority (T/943 and Add.1) as well as of the oral statement of the special representative<sup>9</sup> to the effect that:

(a) On appeal by the petitioner the judgment of 9 November 1951, under which he had been sentenced to five years' penal servitude, was upheld on 14 February 1952 by the Court of First Instance at Usumbura,

(b) The period of detention pending trial undergone by the petitioner was exceptionally long, the investigation of his case having been delayed by the need for obtaining expert advice; action has been taken to avoid excessively long periods of detention pending trial in the future,

(c) The punishment of which the petitioner complains was imposed on him for leaving his work without permission to deliver his petition to the Visiting Mission; the Governor of Ruanda-Urundi had this punishment cancelled as soon as he was informed of the circumstances, and gave strict instruction that no restriction should be placed on the exercise of the right of petition,

<sup>8</sup> *Ibid.*

<sup>9</sup> See document T/C.2/SR.2.

Ayant pris acte des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/953/Add.2) ainsi que de la déclaration verbale du représentant de l'Autorité chargée de l'administration<sup>8</sup>, d'où il ressort:

a) Que le pétitionnaire était preneur à bail de la terre en question et qu'il ne peut donc réclamer une indemnité qu'à ses propriétaires et non au gouvernement,

b) Qu'il n'était locataire que d'une petite partie de la terre dont il est question dans la pétition,

c) Que le commissaire de district a fixé après étude le montant de l'indemnité,

d) Que le pétitionnaire peut porter sa demande de relèvement d'indemnité devant le tribunal compétent,

*Le Conseil de tutelle*

1. *Attire l'attention* des pétitionnaires sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;

2. *Décide* que cette pétition n'appelle aucune nouvelle mesure de sa part;

3. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

410ème séance,  
31 mars 1952.

**439 (X). Pétition de M. Chaka Selemani (T/Pet. 3/40 et Add.1 à 3) concernant le Ruanda-Urundi**

Agissant en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

Ayant reçu et examiné, à sa dixième session, la pétition de M. Chaka Selemani (T/Pet.3/40 et Add.1 à 3) en consultation avec la Belgique, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, qui avait désigné M. R. Scheyven comme représentant spécial,

Ayant pris acte des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/943 et Add.1) ainsi que de la déclaration verbale du représentant spécial<sup>9</sup>, d'où il ressort que:

a) Sur appel interjeté par le pétitionnaire, le jugement du 9 novembre 1951 qui avait condamné ce dernier à cinq ans de servitude pénale, a été confirmé, le 14 février 1952, par le Tribunal de première instance d'Usumbura,

b) La détention préventive subie par le pétitionnaire a été exceptionnellement longue, l'instruction de son cas ayant été retardée par les besoins d'expertise, et des mesures ont été prises pour éviter à l'avenir les détentions préventives de durée excessive,

c) La punition dont s'est plaint le pétitionnaire lui a été infligée parce qu'il avait abandonné son travail sans permission pour aller porter sa pétition à la Mission de visite; le Gouverneur du Ruanda-Urundi a fait lever cette punition dès qu'il a eu connaissance de ce fait et a donné des instructions formelles pour que le droit de pétition pût être exercé sans aucune restriction,

<sup>8</sup> *Ibid.*

<sup>9</sup> Voir le document T/C.2/SR.2.

*The Trusteeship Council*

1. *Draws the attention* of the petitioner to the observations of the Administering Authority;
2. *Decides* that no action by the Council is called for on that part of the petition dealing with sentences imposed by the competent courts in the Territory;
3. *Expresses the hope* that the Administering Authority will take all appropriate action to limit to the minimum the duration of detention pending trial and to expedite the obtaining of necessary expert advice;
4. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

410th meeting,  
31 March 1952.

**440 (X). Petition from Mr. Bigiraneza (T/Pet. 3/41) concerning Ruanda-Urundi**

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

*Having accepted and examined* at its tenth session the petition from Mr. Bigiraneza (T/Pet.3/41), in consultation with Belgium as the Administering Authority concerned, which designated Mr. R. Scheyven as special representative,

*Having taken note* of the written observations of the Administering Authority (T/943) as well as of the oral statement of the special representative,<sup>10</sup> to the effect that:

- (a) The petitioner of his own free will handed in his rifle, which was not in working order and unsaleable, to the Territorial Administrator to be destroyed; there is no reason *a priori* why he should be refused a licence to obtain a new weapon when he has complied with the necessary formalities,
- (b) The petitioner has no right to the land which he claims,
- (c) The disputes outlined in the petition have all been dealt with by the competent courts of the Territory,
- (d) The Territory's postal services are free to all and violation of the secrecy of the mails is a criminal offence,

*The Trusteeship Council*

1. *Draws the attention* of the petitioner to the observations of the Administering Authority;
2. *Decides* that no further action by the Council is called for;
3. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

410th meeting,  
31 March 1952.

<sup>10</sup> *Ibid.*

*Le Conseil de tutelle*

1. *Attire l'attention* du pétitionnaire sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;
2. *Décide* que la partie de la pétition qui a trait aux jugements rendus par les tribunaux compétents du Territoire n'appelle aucune mesure de la part du Conseil;
3. *Exprime l'espoir* que l'Autorité chargée de l'administration prendra toutes mesures utiles pour limiter au strict minimum la durée des détentions préventives et pour faire en sorte que les résultats de l'expertise soient connus le plus rapidement possible;
4. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

410ème séance,  
31 mars 1952.

**440 (X). Pétition de M. Bigiraneza (T/Pet.3/41) concernant le Ruanda-Urundi**

*Agissant* en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné*, à sa dixième session, la pétition de M. Bigiraneza (T/Pet.3/41), en consultation avec la Belgique, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, qui avait désigné M. R. Scheyven comme représentant spécial,

*Ayant pris acte* des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/943) ainsi que de la déclaration verbale du représentant spécial<sup>10</sup>, d'où il ressort que:

- a) C'est de son plein gré que le pétitionnaire a remis à l'administrateur territorial son fusil, hors d'usage et invendable, en vue de sa destruction; il n'y a aucune raison à priori de lui refuser l'autorisation pour obtenir une nouvelle arme, lorsqu'il en aura accompli les formalités nécessaires,
- b) Le pétitionnaire n'a aucun droit sur les terrains qu'il réclame,
- c) Les différends exposés dans la pétition ont tous été tranchés par les tribunaux compétents du Territoire,
- d) Les services postaux du Territoire fonctionnent librement pour tous et la violation du secret des lettres est réprimée pénalement,

*Le Conseil de tutelle*

1. *Attire l'attention* du pétitionnaire sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;
2. *Décide* que la pétition n'appelle aucune nouvelle mesure de la part du Conseil;
3. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

410ème séance,  
31 mars 1952.

<sup>10</sup> *Ibid.*

**441 (X). Petition from ex-Chief Ntunguka (T/Pet.3/42 and Add.1) concerning Ruanda-Urundi**

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

*Having accepted and examined* at its tenth session the petition from ex-Chief Ntunguka (T/Pet.3/42 and Add.1), in consultation with Belgium as the Administering Authority concerned, which designated Mr. R. Scheyven as special representative,

*Having taken note* of the written observations of the Administering Authority (T/943) as well as of the oral statement of the special representative<sup>11</sup> to the effect that:

(a) The disputes concerning the cattle which the petitioner claims relate to cases which have been or can be dealt with by the competent courts of the Territory,

(b) The petitioner is perfectly free to go where he pleases; his fears in connexion with the dangers he incurs by remaining in the country are completely without foundation,

(c) The invasion of farmers of which the petitioner complains is the result of the first steps taken by the native peasantry to occupy the less densely inhabited regions of the Territory; moreover it does not affect the land occupied by the petitioner,

(d) The slaughtering of cattle is linked with the general question of the overstocking of cattle,

*The Trusteeship Council*

1. *Draws the attention* of the petitioner to the observations of the Administering Authority;

2. *Decides* that as far as the disputes which come within the competence of the courts of the Territory are concerned, no action by the Council is called for;

3. *Draws the attention* of the petitioner to the fact that the question of cattle has been and will continue to be considered by the Council in connexion with its annual examination of conditions in the Territory;

4. *Further draws the attention* of the petitioner to the following recommendation<sup>12</sup> adopted by the Trusteeship Council on this subject at its ninth session:

“The Council, noting that the cattle question remains one of the most urgent and difficult problems of the Territory, and noting that the Administering Authority is giving serious attention to it, urges the Administering Authority to continue to consider this matter as a major economic and social issue, and to continue to study the problems of overstocking and of placing cattle-raising on an economic basis”;

5. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

410th meeting,  
31 March 1952.

<sup>11</sup> *Ibid.*

<sup>12</sup> See *Official Records of the General Assembly, Sixth Session, Supplement No. 4*, p. 66.

**441 (X). Pétition de l'ex-chef Ntunguka (T/Pet.3/42 et Add.1) concernant le Ruanda-Urundi**

*Agissant* en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné*, à sa dixième session, la pétition de l'ex-chef Ntunguka (T/Pet.3/42 et Add.1) en consultation avec la Belgique, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, qui avait désigné M. R. Scheyven comme représentant spécial,

*Ayant pris acte* des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/943) ainsi que de la déclaration verbale du représentant spécial<sup>11</sup>, d'où il ressort que:

a) Les contestations relatives au bétail que le pétitionnaire revendique sont des différends qui ont été ou peuvent être tranchés par les tribunaux compétents du Territoire,

b) Le pétitionnaire est parfaitement libre de se rendre où il veut; ses appréhensions au sujet des dangers qu'il court, s'il demeure dans le pays, sont dénuées de tout fondement,

c) L'afflux des cultivateurs dont se plaint le pétitionnaire est la conséquence des premières réalisations du paysannat indigène tendant à l'occupation des parties moins peuplées du Territoire; il n'atteint d'ailleurs pas les terres occupées par le pétitionnaire,

d) L'abattage du bétail est lié à la question générale de l'*overstocking* du bétail,

*Le Conseil de tutelle*

1. *Attire l'attention* du pétitionnaire sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;

2. *Décide* qu'en ce qui concerne les différends pour lesquels les tribunaux du Territoire sont compétents la pétition n'appelle aucune mesure de la part du Conseil;

3. *Attire l'attention* du pétitionnaire sur le fait que la question du cheptel a été examinée et continuera d'être examinée par le Conseil, lors de son examen annuel de la situation du Territoire;

4. *Attire en outre l'attention* du pétitionnaire sur la recommandation suivante<sup>12</sup> adoptée à ce sujet par le Conseil de tutelle à sa neuvième session:

“Le Conseil, constatant que la question du cheptel demeure l'un des problèmes les plus urgents et les plus difficiles du Territoire et constatant que l'Autorité chargée de l'administration s'en préoccupe sérieusement, demande instamment à l'Autorité chargée de l'administration de continuer à considérer cette question comme économiquement et socialement essentielle et de poursuivre l'étude du problème que posent la surabondance de cheptel et l'organisation économique de l'élevage”;

5. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

410ème séance,  
31 mars 1952.

<sup>11</sup> *Ibid.*

<sup>12</sup> Voir les *Documents officiels de l'Assemblée générale, sixième session, Supplément No 4*, p. 74.

**442 (X). Petition from Mr. Joseph Marie Ngwela (T/Pet.3/43 and Add.1) concerning Ruanda-Urundi**

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

*Having accepted and examined* at its tenth session the petition from Mr. Joseph Marie Ngwela (T/Pet.3/43 and Add.1), in consultation with Belgium as the Administering Authority concerned, which designated Mr. R. Scheyven as special representative,

*Having taken note* of the written observations of the Administering Authority (T/943) as well as of the oral statement of the special representative<sup>13</sup> to the effect that:

*With respect to the detention of the petitioner:*

(1) He was sentenced to three years' penal servitude by a competent court, and his sentence was confirmed on appeal on 23 February 1952,

(2) The period of detention pending trial undergone by the petitioner was particularly long, the investigation of his case having been delayed by the need for obtaining expert advice, and action has been taken to avoid excessively long periods of detention pending trial in the future,

(3) The period of detention pending trial is deducted from the period of penal servitude imposed by the court,

(4) Parole may be granted as soon as a prisoner has served a quarter of his sentence, including at least three months in prison,

*With respect to the status of mulattoes in Ruanda-Urundi:*

(1) The mulattoes who have been legally recognized by their fathers have the status of their fathers, and those who are not so recognized have the status of their mothers,

(2) The Administration is giving attention to the question of the education of mulatto children,

*The Trusteeship Council*

*With respect to the conviction and detention of the accused:*

1. *Draws the attention* of the petitioner to the observations of the Administering Authority;

2. *Expresses the hope* that the Administering Authority will take all appropriate action to limit to the minimum the duration of detention pending trial and to expedite the obtaining of necessary expert advice;

*With respect to the status of mulattoes in Ruanda-Urundi:*

3. *Draws the attention* of the petitioner to the observations of the Administering Authority;

4. *Informs* the petitioner that the question of the status of mulattoes in Ruanda-Urundi will be examined by the Council at its future sessions, in connexion with the annual examination of conditions in the Territory;

<sup>13</sup> See documents T/C.2/SR.2 and 6.

**442 (X). Pétition de M. Joseph-Marie Ngwela (T/Pet.3/43 et Add.1) concernant le Ruanda-Urundi**

*Agissant* en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné*, à sa dixième session, la pétition de M. Joseph-Marie Ngwela (T/Pet.3/43 et Add.1) en consultation avec la Belgique, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, qui avait désigné M. R. Scheyven comme représentant spécial,

*Ayant pris acte* des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/943) ainsi que de la déclaration verbale du représentant spécial<sup>13</sup>, d'où il ressort que:

*En ce qui concerne la détention du pétitionnaire:*

1) Il a été régulièrement condamné à trois ans de servitude pénale par un tribunal compétent, et cette condamnation a été confirmée en appel le 23 février 1952,

2) La détention préventive subie par le pétitionnaire a été particulièrement longue, l'instruction de son cas ayant été retardée par les besoins d'expertise, et des mesures ont été prises pour éviter à l'avenir des détentions préventives de durée excessive,

3) La durée de la détention préventive subie est décomptée de la durée de la servitude pénale imposée par le jugement,

4) La libération conditionnelle peut jouer à partir du moment où le détenu a subi le quart de sa peine et fait au moins trois mois de prison,

*En ce qui concerne la situation juridique des mulâtres au Ruanda-Urundi:*

1) Les mulâtres qui sont légalement reconnus par leur père ont la même situation juridique que leur père, et les autres ont la même situation juridique que leur mère,

2) L'Administration accorde son attention à la question de l'instruction des enfants mulâtres,

*Le Conseil de tutelle*

*En ce qui concerne la condamnation et la détention du prévenu:*

1. *Attire l'attention* du pétitionnaire sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;

2. *Exprime l'espoir* que l'Autorité chargée de l'administration prendra toutes mesures utiles pour limiter au strict minimum la durée des détentions préventives et pour faire en sorte que les résultats de l'expertise indispensable soient connus le plus rapidement possible;

*En ce qui concerne la situation des mulâtres au Ruanda-Urundi:*

3. *Attire l'attention* du pétitionnaire sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;

4. *Fait connaître* au pétitionnaire que le Conseil étudiera la question de la situation des mulâtres au Ruanda-Urundi au cours de sessions futures, à propos de l'examen annuel de la situation dans le Territoire;

<sup>13</sup> Voir les documents T/C.2/SR.2 et 6.

5. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

410th meeting,  
31 March 1952.

**443 (X). Petition from Mr. Charles d'Adesky (T/Pet.3/45) concerning Ruanda-Urundi**

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

*Having accepted and examined* at its tenth session the petition from Mr. Charles d'Adesky (T/Pet.3/45), in consultation with Belgium as the Administering Authority concerned, which designated Mr. R. Scheyven as special representative,

*Having taken note* of the written observations of the Administering Authority (T/944) as well as of the oral statement of the special representative<sup>14</sup> to the effect that:

(a) The Belgian Administration is giving very serious consideration to the question of mentally deranged persons; the Ten-Year Plan of Economic and Social Development provides for the construction of a mental hospital at Usumbura; work will be commenced on this building in 1952 and is to be completed in 1954,

(b) The Belgian Administration has no competence in respect of the petitioner's application to the Great Lakes Mines,

*The Trusteeship Council*

1. *Draws the attention* of the petitioner to the observations of the Administering Authority; and in particular to the statement that the construction of a mental hospital at Usumbura will begin in 1952 and is scheduled to be completed in 1954;

2. *Draws the attention* of the petitioner to the fact that the question of public health in the Territory has been and will continue to be considered by the Council in connexion with its annual examination of the situation in the Territory;

3. *Further draws the attention* of the petitioner to the following recommendation<sup>15</sup> on the subject adopted by the Council at its ninth session:

"The Council, noting with satisfaction that during the two years under review the number of hospitals, maternity centres and dispensaries has increased, and that more are under construction; noting further that there has been an increase in medical personnel; considering, however, that the medical services are still not commensurate with the needs of the population; reiterates its previous recommendation that public health services in the Trust Territory be further improved and expanded";

4. *Decides* that, as far as the petitioner's application to the Great Lakes Mines is concerned, no action by the Council is called for;

<sup>14</sup> See documents T/C.2/SR.2 and 3.

<sup>15</sup> See *Official Records of the General Assembly, Sixth Session, Supplement No. 4*, p. 73.

5. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

410ème séance,  
31 mars 1952.

**443 (X). Pétition de M. Charles d'Adesky (T/Pet.3/45) concernant le Ruanda-Urundi**

*Agissant* en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné*, à sa dixième session, la pétition de M. Charles d'Adesky (T/Pet.3/45), en consultation avec la Belgique, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, qui avait désigné M. R. Scheyven comme représentant spécial,

*Ayant pris acte* des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/944) ainsi que de la déclaration verbale du représentant spécial<sup>14</sup>, d'où il ressort que:

a) L'Administration belge se préoccupe très sérieusement du sort des aliénés; le plan décennal pour le développement économique et social a prévu la construction d'un asile pour aliénés à Usumbura; cette construction sera commencée en 1952 et devra être achevée en 1954,

b) L'Administration belge est incompétente en ce qui concerne la requête introduite par le pétitionnaire auprès de la Minière des grands lacs,

*Le Conseil de tutelle*

1. *Attire l'attention* du pétitionnaire sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration, qui a notamment déclaré que la construction d'un asile pour aliénés à Usumbura commencerait en 1952 et devrait être achevée en 1954;

2. *Attire l'attention* du pétitionnaire sur le fait que la question de la santé publique a été examinée et continuera d'être examinée par le Conseil lors de son examen annuel de la situation du Territoire;

3. *Attire en outre l'attention* du pétitionnaire sur la recommandation suivante adoptée à ce sujet par le Conseil à sa neuvième session<sup>15</sup>:

"Le Conseil, constatant avec satisfaction que le nombre d'hôpitaux, de maternités et de dispensaires a augmenté au cours des deux années étudiées et que d'autres établissements de ce genre sont actuellement en construction; constatant en outre l'augmentation des effectifs du personnel médical; considérant, toutefois, que les services médicaux du Territoire ne répondent pas encore aux besoins de la population; renouvelle sa recommandation antérieure tendant à ce que ces services soient améliorés et étendus";

4. *Décide* que, en ce qui concerne la requête introduite par le pétitionnaire auprès de la Minière des grands lacs, la pétition n'appelle aucune mesure de la part du Conseil;

<sup>14</sup> Voir les documents T/C.2/SR.2 et 3.

<sup>15</sup> Voir les *Documents officiels de l'Assemblée générale, sixième session, Supplément No 4*, p. 82.

5. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

410th meeting,  
31 March 1952.

**444 (X). Petition from Mr. Kabondo (T/Pet.3/46) concerning Ruanda-Urundi**

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

*Having accepted and examined* at its tenth session the petition from Mr. Kabondo (T/Pet.3/46), in consultation with Belgium as the Administering Authority concerned, which designated Mr. R. Scheyven as special representative,

*Having taken note* of the written observations of the Administering Authority (T/944) as well as of the oral statement of the special representative<sup>16</sup> to the effect that:

(a) An administrative investigation held in 1938 showed that neither the woodlands nor the coffee plantations were the petitioner's exclusive property,

(b) The dispute dealt with in the petition is capable of settlement by the competent courts of the Territory,

*The Trusteeship Council*

1. *Draws the attention* of the petitioner to the observations of the Administering Authority;

2. *Decides* that, in view of the fact that the petitioner may avail himself of the local courts and that he is aware of that possibility, no further action by the Council is called for;

3. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

410th meeting,  
31 March 1952.

**445 (X). Petition from Mr. Jean Kangabo (T/Pet.3/47) concerning Ruanda-Urundi**

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

*Having accepted and examined* at its tenth session the petition from Mr. Jean Kangabo (T/Pet.3/47), in consultation with Belgium as the Administering Authority concerned, which designated Mr. R. Scheyven as special representative,

*Having taken note* of the written observations of the Administering Authority (T/944) as well as of the oral statement of the special representative<sup>17</sup> to the effect that:

(a) Although the petitioner's position is modest it is by no means critical,

(b) The Administering Authority is endeavouring as far as possible to raise the salaries of all public

<sup>16</sup> See document T/C.2/SR.2.

<sup>17</sup> *Ibid.*

5. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

410ème séance,  
31 mars 1952.

**444 (X). Pétition de M. Kabondo (T/Pet.3/46) concernant le Ruanda-Urundi**

*Agissant* en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné*, à sa dixième session, la pétition de M. Kabondo (T/Pet.3/46), en consultation avec la Belgique, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, qui avait désigné M. R. Scheyven comme représentant spécial,

*Ayant pris acte* des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/944) ainsi que de la déclaration verbale du représentant spécial<sup>16</sup>, d'où il ressort que:

a) Une enquête administrative menée en 1938 a permis d'établir que ni les boisements ni la caféière mentionnés dans la pétition n'étaient propriété exclusive du pétitionnaire,

b) Le différend qui fait l'objet de la pétition peut être tranché par les tribunaux compétents du Territoire,

*Le Conseil de tutelle*

1. *Attire l'attention* du pétitionnaire sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;

2. *Décide* que, le pétitionnaire pouvant saisir les tribunaux locaux et sachant qu'il a cette faculté, la pétition n'appelle aucune nouvelle mesure de la part du Conseil;

3. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

410ème séance,  
31 mars 1952.

**445 (X). Pétition de M. Jean Kangabo (T/Pet.3/47) concernant le Ruanda-Urundi**

*Agissant* en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné*, à sa dixième session, la pétition de M. Jean Kangabo (T/Pet.3/47), en consultation avec la Belgique, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, qui avait désigné M. R. Scheyven comme représentant spécial,

*Ayant pris acte* des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/944) ainsi que de la déclaration verbale du représentant spécial<sup>17</sup>, d'où il ressort que:

a) La situation personnelle du pétitionnaire, bien que modeste, est loin d'être critique,

b) L'Autorité chargée de l'administration s'efforce d'élever dans la mesure du possible le traitement de tous

<sup>16</sup> Voir le document T/C.2/SR.2.

<sup>17</sup> *Ibid.*



servants in the Territory, including those of monitors (*moniteurs*),

(c) The difference between the salaries of European teachers and those of indigenous monitors is based not on racial prejudice but on professional competence,

#### *The Trusteeship Council*

1. *Recommends* that the Administering Authority re-examine the position of teachers and monitors (*moniteurs*) in Ruanda-Urundi, with particular reference to wages and salaries;

2. *Draws the attention* of the petitioner to the fact that the question of wages has been and will continue to be considered by the Council in connexion with its annual examination of the situation in the Territory;

3. *Further draws the attention* of the petitioner to the following recommendation<sup>18</sup> adopted by the Council at its ninth session:

“The Council, noting the fact that wages are very low; noting further that an Ordinance of 24 April 1951 has increased the minimum salary scale by 40 per cent; recalling its previous recommendation on the subject of wages; recommends that the Administering Authority continue to carry out studies of the standards of living and wages of the indigenous population with a view to raising the social level of the population in these respects”;

4. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

*410th meeting,  
31 March 1952.*

#### **446 (X). Petition from Mr. Petro Bikirobe (T/Pet.3/49) concerning Ruanda-Urundi**

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

*Having accepted and examined* at its tenth session the petition from Mr. Petro Bikirobe (T/Pet.3/49), in consultation with Belgium as the Administering Authority concerned, which designated Mr. R. Scheyven as special representative,

*Having taken note* of the written observations of the Administering Authority (T/944) as well as of the oral statement of the special representative<sup>19</sup> to the effect that:

(a) There can be no question of returning to the petitioner the official functions of his father, who was formerly sentenced for embezzlement and misappropriation,

(b) The appropriate courts of the Territory are competent to deal with the petitioner's claims concerning his father's former property; the petitioner's differences with other indigenous inhabitants can be settled by the *Tribunal de la chefferie*, and his dispute

<sup>18</sup> See *Official Records of the General Assembly, Sixth Session, Supplement No. 4*, p. 72.

<sup>19</sup> See document T/C.2/SR.3.

les fonctionnaires du Territoire, y compris celui des *moniteurs*,

c) L'inégalité entre le traitement des instituteurs européens et celui des *moniteurs* autochtones se fonde, non pas sur des préjugés raciaux, mais sur des considérations de compétence professionnelle,

#### *Le Conseil de tutelle*

1. *Recommande* à l'Autorité chargée de l'administration de procéder à un nouvel examen de la situation des instituteurs et des *moniteurs* de l'enseignement au Ruanda-Urundi, notamment en ce qui concerne les traitements et les salaires;

2. *Attire l'attention* du pétitionnaire sur le fait que la question des salaires a été examinée et continuera d'être examinée par le Conseil lors de son examen annuel de la situation du Territoire;

3. *Attire en outre l'attention* du pétitionnaire sur la recommandation suivante adoptée par le Conseil à sa neuvième session<sup>18</sup>:

“Le Conseil, constatant que les salaires sont encore à un niveau très bas; constatant également qu'une ordonnance du 24 avril 1951 a relevé de 40 pour 100 le barème des salaires minima; rappelant sa recommandation antérieure à ce sujet, recommande à l'Autorité chargée de l'administration de poursuivre ses études sur les niveaux de vie et les salaires des autochtones en vue d'améliorer la situation de la population à cet égard”;

4. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

*410ème séance,  
31 mars 1952.*

#### **446 (X). Pétition de M. Petro Bikirobe (T/Pet.3/49) concernant le Ruanda-Urundi**

*Agissant* en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné*, à sa dixième session, la pétition de M. Petro Bikirobe (T/Pet.3/49), en consultation avec la Belgique, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, qui avait désigné M. R. Scheyven comme représentant spécial,

*Ayant pris acte* des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/944) ainsi que de la déclaration verbale du représentant spécial<sup>19</sup>, d'où il ressort que:

a) Il ne peut être question de remettre au pétitionnaire l'ancien commandement de son père, lequel a été condamné, jadis, pour détournements et malversations,

b) Les tribunaux compétents du Territoire peuvent statuer sur les revendications du pétitionnaire concernant les biens qui ont appartenu à son père; les différends qui opposent le pétitionnaire aux autres autochtones peuvent être tranchés par le Tribunal de la

<sup>18</sup> Voir les *Documents officiels de l'Assemblée générale, sixième session, Supplément No 4*, p. 81.

<sup>19</sup> Voir le document T/C.2/SR.3.

with the Administration by the Tribunal of First Instance at Usumbura,

*The Trusteeship Council*

1. *Draws the attention* of the petitioner to the observations of the Administering Authority;

2. *Decides* to inform the petitioner that he can submit his claims concerning his father's former property to the competent courts in the Territory, in accordance with the procedure suggested by the Administering Authority;

3. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

410th meeting,  
31 March 1952.

**447 (X). Petition from Mr. Jean Sebukuavu (T/Pet.3/52) concerning Ruanda-Urundi**

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

*Having accepted and examined* at its tenth session the petition from Mr. Jean Sebukuavu (T/Pet.3/52), in consultation with Belgium as the Administering Authority concerned, which designated Mr. R. Scheyven as special representative,

*Having taken note* of the written observations of the Administering Authority (T/944) as well as of the oral statement of the special representative<sup>20</sup> to the effect that:

(a) The petitioner's case has been heard by the competent courts of the Territory: he was sentenced to eighteen months of imprisonment for theft and acquitted on the other charges; the prison sentence has been now completed and the petitioner has been released,

(b) Prisoners' diet is periodically checked by the medical authorities,

(c) Whipping has been suppressed as a penal sanction pronounced by indigenous tribunals and has been reduced to four strokes as a disciplinary sanction in prisons,

(d) Emigration by indigenous inhabitants from the overcrowded parts of Ruanda-Urundi to the neighbouring territories is encouraged by the Administering Authority in the interests of the Trust Territory and its inhabitants,

*The Trusteeship Council*

1. *Draws the attention* of the petitioner to the observations of the Administering Authority;

2. *Decides* that no action by the Council is called for on that part of the petition dealing with the sentences imposed by the competent courts of the Territory;

3. *Draws the attention* of the petitioner to the fact that questions relating to the penitentiary system, corporal punishment and emigration have been and

<sup>20</sup> See documents T/C.2/SR.3 and 6.

chefferie, ceux qui l'opposent à l'Administration sont du ressort du Tribunal de première instance d'Usumbara,

*Le Conseil de tutelle*

1. *Attire l'attention* du pétitionnaire sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;

2. *Décide* d'informer le pétitionnaire qu'en ce qui concerne ses revendications relatives aux biens qui ont appartenu à son père, il peut en saisir les tribunaux compétents du Territoire, selon la procédure indiquée par l'Autorité chargée de l'administration;

3. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

410ème séance,  
31 mars 1952.

**447 (X). Pétition de M. Jean Sebukuavu (T/Pet.3/52) concernant le Ruanda-Urundi**

*Agissant* en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné*, à sa dixième session, la pétition de M. Jean Sebukuavu (T/Pet.3/52), en consultation avec la Belgique, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, qui avait désigné M. R. Scheyven comme représentant spécial<sup>20</sup>,

*Ayant pris acte* des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/944) ainsi que de la déclaration verbale du représentant spécial, d'où il ressort que:

a) L'affaire du pétitionnaire a été jugée par les tribunaux compétents du Territoire: il a été condamné à dix-huit mois de prison pour vol et acquitté des autres chefs d'accusation; le pétitionnaire a maintenant purgé la peine et a été remis en liberté,

b) Le régime alimentaire des détenus est l'objet de contrôles périodiques du service médical,

c) La peine du fouet a été supprimée comme sanction répressive prononcée par les juridictions indigènes, et elle a été réduite à quatre coups comme sanction disciplinaire dans les prisons,

d) L'émigration d'autochtones des régions surpeuplées du Ruanda-Urundi vers les territoires limitrophes est encouragée par l'Autorité chargée de l'administration dans l'intérêt du Territoire sous tutelle et de ses habitants,

*Le Conseil de tutelle*

1. *Attire l'attention* du pétitionnaire sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;

2. *Décide* que la partie de la pétition qui a trait aux jugements rendus par les tribunaux compétents du Territoire n'appelle aucune mesure de la part du Conseil;

3. *Attire l'attention* du pétitionnaire sur le fait que les questions du régime pénitentiaire, des châtiments corporels et de l'émigration ont été examinées et con-

<sup>20</sup> Voir les documents T/C.2/SR.3 et 6.

will continue to be considered by the Council in connexion with its annual examination of conditions in the Territory;

4. *Further draws the attention* of the petitioner to the following recommendations on corporal punishment and emigration adopted by the Council at its ninth session:

*Corporal punishment:*

"The Council, noting that the Administering Authority, on 30 May 1951, decided to suppress corporal punishment as a penal sanction pronounced by indigenous tribunals; noting nevertheless that punishment reduced to four strokes is still applicable in the Territory as a disciplinary sanction in prisons; recommends that the Administering Authority immediately abolish corporal punishment."<sup>21</sup>

*Emigration:*

"The Council, considering that overpopulation and maldistribution of the population in the Territory is a problem of major importance, and recalling its previous recommendation on the subject, expresses the hope that the Administering Authority will continue to study the possibilities of migration from overcrowded areas into less heavily populated areas within Ruanda-Urundi or in neighbouring territories"<sup>22</sup>

5. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

410th meeting,  
31 March 1952.

**448 (X). Petition from Mrs. Madeleine Cebengwe (T/Pet.3/54) concerning Ruanda-Urundi**

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

*Having accepted and examined* at its tenth session the petition from Mrs. Madeleine Cebengwe (T/Pet.3/54), in consultation with Belgium as the Administering Authority concerned, which designated Mr. R. Scheyven as special representative,

*Having taken note* of the written observations of the Administering Authority (T/945) as well as of the oral statement of the special representative<sup>23</sup> to the effect that:

(a) Proceedings have been instituted for the removal from office of Sub-Chief Harushumwami, *inter alia*, on grounds of incompetence,

(b) Sub-Chief Buryeburye is under detention pending trial; the investigation of his case is not yet complete, but it has already been possible to establish a large number of charges,

(c) Since his arrest Sub-Chief Buryeburye has incurred various disciplinary punishments; but he is allowed to receive visits, and the allegation that he

<sup>21</sup> See *Official Records of the General Assembly, Sixth Session, Supplement No. 4*, p. 74.

<sup>22</sup> *Ibid.*, p. 70.

<sup>23</sup> See documents T/C.2/SR.3 and 6.

tinueront d'être examinées par le Conseil lors de son examen annuel de la situation du Territoire;

4. *Attire en outre l'attention* du pétitionnaire sur les recommandations suivantes sur la question des châtimements corporels et de l'émigration, adoptées par le Conseil à sa neuvième session:

*Châtiments corporels:*

"Le Conseil, notant que l'Autorité chargée de l'administration a pris, le 30 mai 1951, la décision de supprimer la peine du fouet comme sanction répressive prononcée par les juridictions indigènes; notant cependant qu'une peine réduite à quatre coups de fouet est encore applicable dans le Territoire comme sanction disciplinaire dans les établissements pénitentiaires, recommande que l'Autorité chargée de l'administration abolisse immédiatement les châtimements corporels"<sup>21</sup>.

*Emigration:*

"Le Conseil, considérant que le surpeuplement et la mauvaise répartition de la population dans le Territoire constituent un problème d'importance majeure; rappelant sa recommandation antérieure à ce sujet, exprime l'espoir que l'Autorité chargée de l'administration poursuivra l'étude d'une migration éventuelle des habitants des régions surpeuplées du Territoire vers les zones moins peuplées du Ruanda-Urundi ou des territoires voisins"<sup>22</sup>;

5. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

410ème séance,  
31 mars 1952.

**448 (X). Pétition de Mme Madeleine Cebengwe (T/Pet.3/54) concernant le Ruanda-Urundi**

*Agissant* en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné*, à sa dixième session, la pétition de Mme Madeleine Cebengwe (T/Pet.3/54), en consultation avec la Belgique, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, qui avait désigné M. R. Scheyven comme représentant spécial,

*Ayant pris acte* des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/945) ainsi que de la déclaration verbale du représentant spécial<sup>23</sup>, d'où il ressort que:

a) Le sous-chef Harushumwami fait actuellement l'objet de propositions de destitution, notamment pour incompetence,

b) Le sous-chef Buryeburye est actuellement en détention préventive; l'enquête sur son cas n'est pas encore terminée, mais d'ores et déjà de nombreux chefs d'accusation ont pu être établis,

c) Depuis son arrestation, le sous-chef Buryeburye a encouru diverses peines disciplinaires, mais est autorisé à recevoir des visites, et l'allégation qu'on l'a empêché

<sup>21</sup> Voir les *Documents officiels de l'Assemblée générale, sixième session, Supplément No 4*, p. 83.

<sup>22</sup> *Ibid.*, p. 79.

<sup>23</sup> Voir les documents T/C.2/SR.3 et 6.

was prevented from speaking to the United Nations Visiting Mission is completely unfounded,

*The Trusteeship Council*

1. *Draws the attention* of the petitioner to the observations of the Administering Authority;

2. *Decides* that no further action by the Council is called for;

3. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

410th meeting,  
31 March 1952.

**449 (X). Petition from Mr. Ali Nur Abdi (T/Pet. 11/36) concerning Somaliland under Italian administration**

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

*Having accepted and examined* at its tenth session the petition from Mr. Ali Nur Abdi (T/Pet.11/36), in consultation with Italy as the Administering Authority concerned,

*Having taken note* of the written observations of the Administering Authority (T/940) as well as of the oral statement of the representative of the Administering Authority<sup>24</sup> to the effect that:

(a) The case of the petitioner is still pending because of the difficulties encountered by the Administration in investigating it,

(b) It is hoped that the matter will be settled before the eleventh session of the Council,

*The Trusteeship Council*

1. *Draws the attention* of the petitioner to the observations of the Administering Authority;

2. *Requests* the Administering Authority to inform the Council of its conclusions on the case at its eleventh session;

3. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of the present resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

411th meeting,  
1 April 1952.

**450 (X). Petition from some ex-Italian soldiers (T/Pet.11/37) concerning Somaliland under Italian administration**

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

*Having accepted and examined* at its tenth session the petition from some ex-Italian soldiers (T/Pet. 11/37), in consultation with Italy as the Administering Authority concerned,

*Having taken note* of the written observations of the Administering Authority (T/952) as well as of the oral statement of the representative of the Administering Authority<sup>25</sup> to the effect that:

<sup>24</sup> See document T/C.2/SR.5.

<sup>25</sup> *Ibid.*

de parler à la Mission de visite des Nations Unies est dépourvue de tout fondement,

*Le Conseil de tutelle*

1. *Attire l'attention* de la pétitionnaire sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;

2. *Décide* que la pétition n'appelle aucune nouvelle mesure de la part du Conseil;

3. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle de la pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

410ème séance,  
31 mars 1952.

**449 (X). Pétition de M. Ali Nur Abdi (T/Pet.11/36) concernant la Somalie sous administration italienne**

*Agissant* en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné*, à sa dixième session, la pétition de M. Ali Nur Abdi (T/Pet.11/36), en consultation avec l'Italie, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question,

*Ayant pris acte* des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/940), ainsi que de la déclaration verbale du représentant de l'Autorité chargée de l'administration<sup>24</sup>, d'où il ressort que:

a) Si l'affaire est toujours pendante, c'est en raison des difficultés auxquelles l'Administration se heurte pour procéder à une enquête à ce sujet,

b) On espère que la question sera réglée avant la onzième session du Conseil,

*Le Conseil de tutelle*

1. *Attire l'attention* du pétitionnaire sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;

2. *Invite* l'Autorité chargée de l'administration à lui faire connaître, à sa onzième session, la suite qu'elle aura donnée à cette affaire;

3. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

411ème séance,  
1er avril 1952.

**450 (X). Pétition d'anciens soldats italiens (T/Pet.11/37) concernant la Somalie sous administration italienne**

*Agissant* en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné*, à sa dixième session, la pétition d'anciens soldats italiens (T/Pet.11/37), en consultation avec l'Italie, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question,

*Ayant pris acte* des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/952), ainsi que de la déclaration verbale du représentant de l'Autorité chargée de l'administration<sup>25</sup>, d'où il ressort que:

<sup>24</sup> Voir le document T/C.2/SR.5.

<sup>25</sup> *Ibid.*

(a) In view of the fact that the petitioners are not former Italian soldiers, but were employed as "casual workers", their requests to be granted arrears of pay could not be approved under the provisions of Ordinance No. 20.

(b) There are no substantial reasons to justify considering a possible extension of the provisions of the ordinance,

(c) The petitioners have legal recourse against the decision of the Administration,

*The Trusteeship Council*

1. *Draws the attention* of the petitioners to the observations of the Administering Authority;

2. *Decides* that under the circumstances no action by the Council is called for;

3. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioners of the present resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

411th meeting,  
1 April 1952.

**451 (X). Petition from Mr. Kulmie Aden Ahmed (T/Pet.11/38 and Add.1) concerning Somaliland under Italian administration**

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

*Having accepted and examined* at its tenth session the petition from Mr. Kulmie Aden Ahmed (T/Pet. 11/38 and Add. 1), in consultation with Italy as the Administering Authority concerned,

*Having taken note* of the written observations of the Administering Authority (T/952) as well as of the oral statement of the representative of the Administering Authority<sup>26</sup> to the effect that:

(a) Careful investigations made on the spot showed that Mr. Bruno, the lessee of the disputed area, did not go beyond his boundaries and encroach upon the land cultivated by the petitioner,

(b) The courts of the Territory have competence to deal with this case,

*The Trusteeship Council*

1. *Draws the attention* of the petitioner to the observations of the Administering Authority;

2. *Decides* to inform the petitioner that, if he wishes to seek redress, he may do so in the local courts;

3. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of the present resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

411th meeting,  
1 April 1952.

<sup>26</sup> *Ibid.*

a) Etant donné que les pétitionnaires ne sont pas d'anciens soldats italiens mais qu'ils ont été employés en qualité de "personnel temporaire", la demande qu'ils ont présentée en vue d'obtenir le versement d'un rappel de solde ne peut être retenue aux termes des dispositions de l'ordonnance n° 20.

b) Il n'existe aucune raison de principe pour étendre le bénéfice des dispositions de cette ordonnance,

c) Les pétitionnaires peuvent faire appel devant les tribunaux de la décision de l'Administration,

*Le Conseil de tutelle*

1. *Attire l'attention* des pétitionnaires sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;

2. *Décide* que, dans ces conditions, la pétition n'appelle aucune mesure de la part du Conseil;

3. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle des pétitionnaires, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

411ème séance,  
1er avril 1952.

**451 (X). Pétition de M. Kulmie Aden Ahmed (T/Pet.11/38 et Add.1) concernant la Somalie sous administration italienne**

*Agissant* en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné*, à sa dixième session, la pétition de M. Kulmie Aden Ahmed (T/Pet.11/38 et Add.1), en consultation avec l'Italie, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question,

*Ayant pris acte* des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/952), ainsi que de la déclaration verbale du représentant de l'Autorité chargée de l'administration<sup>26</sup>, d'où il ressort que:

a) Des enquêtes approfondies faites sur place ont prouvé que M. Bruno, preneur à bail du terrain en litige, n'a nullement empiété sur les terres cultivées par le pétitionnaire,

b) Les tribunaux du Territoire peuvent connaître de cette affaire,

*Le Conseil de tutelle*

1. *Attire l'attention* du pétitionnaire sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;

2. *Décide* de faire savoir au pétitionnaire que, s'il le désire, il peut demander réparation aux tribunaux locaux;

3. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

411ème séance,  
1er avril 1952.

<sup>26</sup> *Ibid.*

**452 (X). Petition from Mr. Hashi Arab Mohamed (T/Pet.11/48) concerning Somaliland under Italian administration**

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

*Having accepted and examined* at its tenth session the petition from Mr. Hashi Arab Mohamed (T/Pet.11/48), in consultation with Italy as the Administering Authority concerned,

*Having taken note* of the written observations of the Administering Authority (T/959) to the effect that there is no evidence that the petitioner has filed applications with the Italian Administration or the British Occupation Authorities to obtain compensation and that, from the date on which the petition was sent, the petitioner has not taken the trouble either to submit an application or to call in person at the offices of the Administration to give explanations with regard to his request,

*The Trusteeship Council*

1. *Draws the attention* of the petitioner to the observations of the Administering Authority;

2. *Decides* that no further action by the Council is called for;

3. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of the present resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

*411th meeting,  
1 April 1952.*

**453 (X). Petition from Chief Giumale Barre and others (T/Pet.11/58) concerning Somaliland under Italian administration**

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

*Having accepted and examined* at its tenth session the petition from Chief Giumale Barre and others (T/Pet.11/58), in consultation with Italy as the Administering Authority concerned,

*Having taken note* of the written observations of the Administering Authority (T/959/Add.1), as well as of the oral statement of the representative of the Administering Authority<sup>27</sup> to the effect that:

(a) Mr. Ahmed Ali Hassan was authorized only to repair his hut, but in the course of the work, he increased its original dimensions so that it encroached upon the public land: that was the reason why he was fined,

(b) It did not appear possible to make an exception in this case, because to do so would create a dangerous precedent,

(c) Mr. Ahmed Ali Hassan may seek redress through the local courts which can reverse the Administration's decision, if they consider the individual to be right,

*The Trusteeship Council*

1. *Requests* the Administering Authority to furnish the Council, before its eleventh session, with additional

<sup>27</sup> See documents T/C.2/SR.5 and 7.

**452 (X). Pétition de M. Hashi Arab Mohamed (T/Pet.11/48) concernant la Somalie sous administration italienne**

*Agissant* en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné*, à sa dixième session, la pétition de M. Hashi Arab Mohamed (T/Pet.11/48), en consultation avec l'Italie, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question,

*Ayant pris acte* des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/959), d'où il ressort qu'il ne semble pas que le pétitionnaire ait jamais présenté une demande d'indemnité à l'Administration italienne ou aux autorités d'occupation britanniques, et d'où il ressort que depuis la date de l'envoi de sa pétition, le pétitionnaire ne s'est pas donné la peine d'adresser une requête à l'Administration ou de se présenter en personne à ses bureaux pour donner des éclaircissements sur sa demande,

*Le Conseil de tutelle*

1. *Attire l'attention* du pétitionnaire sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;

2. *Décide* que la pétition n'appelle aucune nouvelle mesure de la part du Conseil;

3. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

*411ème séance,  
1er avril 1952.*

**453 (X). Pétition du chef Giumale Barre et de diverses personnes (T/Pet.11/58) concernant la Somalie sous administration italienne**

*Agissant* en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné*, à sa dixième session, la pétition du chef Giumale Barre et de diverses personnes (T/Pet.11/58), en consultation avec l'Italie, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question,

*Ayant pris acte* des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/959/Add.1) ainsi que de la déclaration verbale du représentant de l'Autorité chargée de l'administration<sup>27</sup>, d'où il ressort que:

a) M. Ahmed Ali Hassan était uniquement autorisé à réparer sa case, mais que, ce faisant, il en a agrandi les dimensions, si bien qu'elle empiète sur un lieu public, et que tel est le motif de l'amende qui lui a été infligée,

b) Il ne semble pas possible de faire une exception dans ce cas, car on créerait ainsi un précédent dangereux,

c) M. Ahmed Ali Hassan peut demander réparation devant les tribunaux locaux qui peuvent annuler la décision de l'Administration s'ils estiment que l'intéressé est dans son droit,

*Le Conseil de tutelle*

1. *Prie* l'Autorité chargée de l'administration de fournir au Conseil, avant sa onzième session, des renseigne-

<sup>27</sup> Voir les documents T/C.2/SR.5 et 7.

information on the case of Mr. Ahmed Ali Hassan;

2. *Decides* to postpone further consideration of the petition until its eleventh session;

3. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioners of the present resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

411th meeting,  
1 April 1952.

**454 (X). Petition from Mr. Somou Islao Nur (T/Pet.11/61) concerning Somaliland under Italian administration**

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

*Having accepted and examined* at its tenth session the petition from Mr. Somou Islao Nur (T/Pet. 11/61), in consultation with Italy as the Administering Authority concerned,

*Having taken note* of the written observations of the Administering Authority (T/964) as well as of the oral statement of the representative of the Administering Authority<sup>28</sup> to the effect that:

(a) As day labourers of the pre-war Italian Administration of Somaliland, the petitioner and his deceased son are not entitled to the payment of arrears,

(b) Although the Italian Trusteeship Administration of Somaliland was not responsible to the petitioner for the injuries he received when he was working for the British Occupation Authorities, it decided, in view of his distressed circumstances, to pay him a temporary allowance through the Regional Commissariat of Benadir; however, after receiving an initial payment of 80 somalis, the petitioner did not come back to the above-mentioned agency; the Administration would examine the possibility of continuing further payments, if the petitioner presented himself,

*The Trusteeship Council*

1. *Draws the attention* of the petitioner to the observations of the Administering Authority;

2. *Decides* that no further action by the Council is called for;

3. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of the present resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

411th meeting,  
1 April 1952.

**455 (X). Petition from Mr. Philip F. Dinka (T/Pet.4/73) concerning the Cameroons under British administration**

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

*Having accepted and examined* at its tenth session the petition from Mr. Philip F. Dinka (T/Pet.4/73),

<sup>28</sup> *Ibid.*

ments complémentaires sur l'affaire de M. Ahmed Ali Hassan;

2. *Décide* de renvoyer à sa onzième session la suite de l'examen de la pétition;

3. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

411ème séance,  
1er avril 1952.

**454 (X). Pétition de M. Somou Islao Nur (T/Pet. 11/61) concernant la Somalie sous administration italienne**

*Agissant* en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné*, à sa dixième session, la pétition de M. Somou Islao Nur (T/Pet.11/61), en consultation avec l'Italie, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question,

*Ayant pris acte* des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/964), ainsi que de la déclaration verbale du représentant de l'Autorité chargée de l'administration<sup>28</sup>, d'où il ressort que:

a) En tant que journaliers au service de l'Administration italienne d'avant-guerre en Somalie, le pétitionnaire et son fils, décédé, n'ont pas le droit de recevoir un rappel de salaire,

b) Quoique l'Administration italienne en Somalie ne soit redevable d'aucune somme au pétitionnaire pour les blessures qu'il a reçues alors qu'il était au service des autorités d'occupation britanniques, elle a décidé, en raison de la détresse dans laquelle il se trouvait, de lui faire verser une indemnité temporaire par le commissaire régional de Benadir; qu'après avoir reçu un premier versement de 80 somalis le pétitionnaire ne s'est pas représenté au bureau du commissaire régional; que l'Administration envisagerait de continuer les versements, si le pétitionnaire se présentait,

*Le Conseil de tutelle*

1. *Attire l'attention* du pétitionnaire sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;

2. *Décide* que la pétition n'appelle aucune nouvelle mesure de la part du Conseil;

3. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

411ème séance,  
1er avril 1952.

**455 (X). Pétition de M. Philip F. Dinka (T/Pet. 4/73) concernant le Cameroun sous administration britannique**

*Agissant* en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné*, à sa dixième session, la pétition de M. Philip F. Dinka (T/Pet.4/73), en con-

<sup>28</sup> *Ibid.*

in consultation with the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland as the Administering Authority concerned,

*Having taken note* of the written observations of the Administering Authority (T/955/Add.1) to the effect that:

(a) In accordance with Council resolution 331 (VIII) the Administering Authority gave further consideration to the suggestion that Widikum be transferred to Bamenda Province and, having found that the suggestion was not supported by a majority of the people at Widikum, decided that no change in the divisional boundary would be made at present,

(b) Widikum is well provided with communications, being within one mile of the Mamfe-Bamenda road; the bridge connecting the village with the road will be repaired, but its replacement by a concrete bridge would not be justified owing to the high cost of such a structure,

(c) Educational facilities are more than adequate, there being two government-assisted mission primary schools at Widikum,

(d) Medical services are adequate, there being a dispensary at Batibo, twelve miles from Widikum, and public transport is available to permit attendance at the hospitals at Bamenda and Mamfe,

(e) The volume of traffic does not justify the establishment of a postal agency but the use of a regularly delivered mail bag is available to the people of Widikum,

(f) Any worthy and genuine effort at community development would be encouraged and assisted by the Administration, but it was obliged to intervene when the self-help took the form of compulsion by a resuscitated secret society,

#### *The Trusteeship Council*

1. *Draws the attention* of the petitioner to the observations of the Administering Authority and in particular to that related to the transfer of Widikum to Bamenda Province;

2. *Decides* that under the circumstances no action by the Council is called for;

3. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

*411th meeting,  
1 April 1952.*

#### **456 (X). Petition from the Ex-Servicemen's Union (T/Pet.4/74) concerning the Cameroons under British administration**

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

*Having accepted and examined* at its tenth session the petition from the Ex-Servicemen's Union (T/Pet. 4/74), in consultation with the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland as the Administering Authority concerned,

sultation avec le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question,

*Ayant pris acte* des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/955/Add.1), d'où il ressort que:

a) Conformément à la résolution 331 (VIII) du Conseil, l'Autorité chargée de l'administration a de nouveau étudié la proposition tendant à rattacher Widikum à la province de Bamenda et, après avoir constaté que cette proposition ne recueillait pas l'approbation de la majorité de la population de Widikum, elle a décidé de ne pas modifier, à l'heure actuelle, la limite de la division,

b) Widikum, qui est situé à un mille de la route de Manfe à Bamenda, possède des moyens de communications suffisants; le pont reliant le village à la route sera réparé, mais les dépenses élevées qu'exigerait son remplacement par un ouvrage en béton ne se justifieraient pas,

c) Les moyens d'enseignement sont plus que suffisants, car il existe à Widikum deux écoles primaires de mission subventionnées par le gouvernement,

d) Les services médicaux sont suffisants, puisqu'il existe un dispensaire à Batibo, à 12 milles de Widikum, et des moyens de transports publics permettent de se rendre aux hôpitaux de Bamenda et de Manfe,

e) Le volume du trafic postal ne justifie pas la création d'une agence postale à Widikum, mais les habitants du village peuvent utiliser le sac postal qui est régulièrement déposé et ramassé au village,

f) L'Administration encouragera et aidera tout effort utile et sincère de développement collectif, mais elle a été obligée d'intervenir lorsqu'une société secrète reconstituée a donné un caractère obligatoire aux travaux d'intérêt public que les habitants du village avaient entrepris de leur propre initiative,

#### *Le Conseil de tutelle*

1. *Attire l'attention* du pétitionnaire sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration, notamment en ce qui concerne le rattachement de Widikum à la province de Bamenda;

2. *Décide* que, dans ces conditions, la pétition n'appelle aucune mesure de sa part;

3. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

*411ème séance,  
1er avril 1952.*

#### **456 (X). Pétition de l'Ex-Servicemen's Union (T/Pet.4/74) concernant le Cameroun sous administration britannique**

*Agissant* en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné*, à sa dixième session, la pétition de l'Ex-Servicemen's Union (T/Pet.4/74), en consultation avec le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question,



Having taken note of the written observations of the Administering Authority (T/955) as well as of the oral statement of the representative of the Administering Authority<sup>29</sup> to the effect that there is no discrimination against Cameroonian ex-servicemen, that the loan in question was refused by the Regional Development Board because the applicants could not adduce sufficient proof of the soundness of their proposed venture, and that they have been advised to demonstrate their prospects of success by undertaking a more modest project on their own account and thereafter to make a new application to the Regional Development Board,

*The Trusteeship Council*

1. *Draws the attention* of the petitioners to the observations of the Administering Authority;
2. *Decides* that no action by the Council is called for;
3. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioners of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

411th meeting,  
1 April 1952.

**457 (X). Petition from Mr. John Kulle Birmingham (T/Pet.4/75) concerning the Cameroons under British administration**

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

*Having accepted and examined* at its tenth session the petition from Mr. John Kulle Birmingham (T/Pet.4/75), in consultation with the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland as the Administering Authority concerned,

*Having taken note* of the written observations of the Administering Authority (T/955/Add.1),

*The Trusteeship Council*

1. *Decides* that no action by the Council is called for;
2. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

411th meeting,  
1 April 1952.

**458 (X). Petition from Mr. Jacob Mbwange and others (T/Pet.4/77) concerning the Cameroons under British administration**

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

*Having accepted and examined* at its tenth session the petition from Mr. Jacob Mbwange and others (T/Pet.4/77), in consultation with the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland as the Administering Authority concerned,

<sup>29</sup> See document T/C.2/SR.5.

*Ayant pris acte* des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/955) ainsi que de la déclaration verbale du représentant de l'Autorité chargée de l'administration<sup>29</sup>, d'où il ressort que les anciens combattants du Cameroun ne sont victimes d'aucune mesure discriminatoire, que si le *Regional Development Board* a refusé le prêt en question c'est parce que les pétitionnaires n'ont pu établir que l'entreprise envisagée reposait sur des bases solides et d'où il ressort que le *Board* leur a conseillé de faire la preuve de leurs capacités en exploitant, à leur propre compte, une entreprise plus modeste et de présenter ensuite une nouvelle demande au *Regional Development Board*,

*Le Conseil de tutelle*

1. *Attire l'attention* des pétitionnaires sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;
2. *Décide* que la pétition n'appelle aucune mesure de sa part;
3. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle des pétitionnaires, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

411ème séance,  
1er avril 1952.

**457 (X). Pétition de M. John Kulle Birmingham (T/Pet.4/75) concernant le Cameroun sous administration britannique**

*Agissant* en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné*, à sa dixième session, la pétition de M. John Kulle Birmingham (T/Pet.4/75), en consultation avec le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question,

*Ayant pris acte* des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/955/Add.1),

*Le Conseil de tutelle*

1. *Décide* que la pétition n'appelle aucune mesure de sa part;
2. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

411ème séance,  
1er avril 1952.

**458 (X). Pétition de M. Jacob Mbwange et de diverses personnes (T/Pet.4/77) concernant le Cameroun sous administration britannique**

*Agissant* en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné*, à sa dixième session, la pétition de M. Jacob Mbwange et de diverses personnes (T/Pet.4/77), en consultation avec le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question,

<sup>29</sup> Voir le document T/C.2/SR.5.

Having taken note of the written observations of the Administering Authority (T/955/Add.2) to the effect that:

(a) There is no discrimination between indigenous and non-indigenous persons in the payment of gratuities,

(b) The gratuities which the petitioners received were entirely *ex gratia* and the only way in which they could be augmented would be by appeal to the Inter-Allied Reparations Commission or to the Chairman of the Cameroons Development Corporation,

*The Trusteeship Council*

1. *Draws the attention* of the petitioners to the observations of the Administering Authority;

2. *Decides* that no action by the Council is called for;

3. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioners of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

411th meeting,  
1 April 1952.

**459 (X). Petition from Mr. Constantin Alega Amougou (T/Pet.5/98) concerning the Cameroons under French administration**

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

*Having accepted and examined* at its tenth session the petition from Mr. Constantin Alega Amougou (T/Pet.5/98), in consultation with France as the Administering Authority concerned,

*Having taken note* of the written observations of the Administering Authority (T/973) as well as of the oral statement of the representative of the Administering Authority<sup>30</sup> to the effect that:

*With respect to the classification of land belonging to the M'Bartsog-Owontsog community as a forest reserve:*

(a) This classification was carried out in accordance with the normal procedure which gives all persons who may have title to the land every facility for asserting their rights,

(b) If the *Conseil du contentieux* has not yet taken action on the case brought before it by the petitioner, the delay is due to the fact that the latter refused to submit to the legal procedure,

(c) It is untrue that certain indigenous inhabitants have been prosecuted because they objected to the classification: the persons referred to in the petition were prosecuted for quite other reasons,

*With respect to the other complaints of the petitioner:*

(d) The Awong case and the murder of Bitá, referred to in the petition, were investigated and judged in accordance with the normal procedure,

(e) It is untrue that petitions to the United Nations have ever resulted in either administrative or judicial action against their signatories,

<sup>30</sup> See document T/C.2/SR.7.

*Ayant pris acte* des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/955/Add.2), d'où il ressort que:

a) Il n'est pas fait de distinction entre autochtones et non-autochtones en ce qui concerne le versement d'indemnités,

b) Les indemnités reçues par les pétitionnaires leur ont été versées à titre purement gracieux et la seule façon pour eux d'obtenir une majoration de ces indemnités serait de s'adresser à la Commission interalliée des réparations ou au président de la *Cameroons Development Corporation*,

*Le Conseil de tutelle*

1. *Attire l'attention* des pétitionnaires sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;

2. *Décide* que la pétition n'appelle aucune mesure de sa part;

3. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle des pétitionnaires, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

411ème séance,  
1er avril 1952.

**459 (X). Pétition de M. Constantin Alega Amougou (T/Pet.5/98) concernant le Cameroun sous administration française**

*Agissant* en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné*, à sa dixième session, la pétition de M. Constantin Alega Amougou (T/Pet.5/98), en consultation avec la France, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question,

*Ayant pris acte* des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/973), ainsi que de la déclaration verbale du représentant de l'Autorité chargée de l'administration<sup>30</sup>, d'où il ressort que:

*En ce qui concerne le classement en réserve forestière de terrains appartenant à la collectivité M'Bartsog-Owontsog:*

a) Ce classement s'est effectué selon la procédure normale qui assure toutes facilités aux propriétaires éventuels du sol pour faire valoir leurs droits,

b) Si le Conseil du contentieux n'a pas encore statué sur l'action intentée par le pétitionnaire, le retard est dû au refus de ce dernier de se soumettre à la procédure légale,

c) Il est inexact que certains autochtones aient été poursuivis pour s'être opposés à ce classement; les personnes citées dans la pétition l'ont été pour des motifs tout différents,

*En ce qui concerne les autres griefs du pétitionnaire:*

d) L'affaire Awong et le meurtre de Bitá, évoqués dans la pétition, ont été instruits et jugés conformément à la procédure normale,

e) Il est inexact que des pétitions à l'Organisation des Nations Unies aient jamais entraîné des poursuites, administratives ou judiciaires, contre leurs signataires,

<sup>30</sup> Voir le document T/C.2/SR.7.

(f) The Administration refused to grant Mr. Atekoa permission to open a school at the hamlet of Menguémé on the grounds that the applicant did not possess the technical qualifications required and further that the inhabitants of the village of Adzap, of which Menguémé is administratively a part, had expressed the desire to have an official school in their village, rather than a school which offers them no assurance of sound schooling,

*The Trusteeship Council*

*With respect to the classification of land:*

1. *Draws the attention* of the petitioner to the observations of the Administering Authority;

2. *Recalls* its resolution 154 (VI) on the same question;

3. *Draws the attention* of the petitioner to the recommendation<sup>31</sup> which the Council adopted on the question of forests at its ninth session and which reads as follows:

“The Council, considering that the maintenance of adequate forest cover is an essential feature of any effective soil conservation programme and noting that the local population and their representatives in the Assembly have not yet understood the vital importance of maintaining forest cover for the future of the Territory, recommends that the Administering Authority take effective steps to solve this complicated problem with the support of the indigenous inhabitants”;

*With respect to the other complaints of the petitioner:*

4. *Draws the attention* of the petitioner to the observations of the Administering Authority;

5. *Expresses the hope* that the Administering Authority will consider in the near future the possibility of establishing an official school at Adzap;

6. *Draws the attention* of the petitioner to the fact that the question of education has been and will continue to be examined by the Council in connexion with its annual examination of conditions in the Territory;

7. *Further draws the attention* of the petitioner to the following recommendation<sup>32</sup> adopted by the Council on this question at its ninth session:

“The Council, considering that advances in the political, economic and social fields depend to a large degree upon the educational facilities, notes with approval that public education in the Territory is free; notes also with approval the increase in the number of pupils and in the amount of funds appropriated to education; notes, however, with concern the large number of children and adults still lacking knowledge of the first rudiments, and expresses the hope that adequate steps will be taken to provide educational facilities at all levels with particular emphasis on progress toward the establishment of compulsory primary education”;

8. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this res-

<sup>31</sup> See *Official Records of the General Assembly, Sixth Session, Supplement No. 4*, p. 139.

<sup>32</sup> *Ibid.*, p. 149.

f) L'Administration a refusé d'accorder à M. Atekoa l'autorisation d'ouvrir une école au hameau de Menguémé parce que le postulant ne remplissait pas les conditions techniques requises et que, d'autre part, les habitants du village d'Adzap, dont dépend Menguémé, avaient exprimé le désir d'avoir dans leur village une école officielle, plutôt qu'une école dont l'enseignement n'offre pas les garanties voulues,

*Le Conseil de tutelle,*

*En ce qui concerne le classement des terrains:*

1. *Attire l'attention* du pétitionnaire sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;

2. *Rappelle* sa résolution 154 (VI) relative à la même question;

3. *Attire l'attention* du pétitionnaire sur la recommandation que le Conseil a adoptée à sa neuvième session au sujet des forêts et qui est ainsi conçue<sup>31</sup>:

“Le Conseil, considérant que le maintien d'une forêt permanente suffisante est indispensable à tout programme efficace de conservation du sol et notant que la population locale et ses représentants à l'Assemblée n'ont pas encore compris l'importance capitale que présente le maintien d'une forêt permanente pour l'avenir du Territoire, recommande à l'Autorité chargée de l'administration de prendre toutes mesures utiles pour résoudre ce problème complexe avec l'appui de la population autochtone”;

*En ce qui concerne les autres griefs du pétitionnaire:*

4. *Attire l'attention* du pétitionnaire sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;

5. *Exprime l'espoir* que l'Autorité chargée de l'administration examinera dans un avenir prochain la possibilité de créer une école officielle à Adzap;

6. *Attire l'attention* du pétitionnaire sur le fait que la question de l'enseignement a été et continuera d'être étudiée par le Conseil lors de l'examen annuel de la situation dans le Territoire;

7. *Attire en outre l'attention* du pétitionnaire sur la recommandation suivante que le Conseil a adoptée à ce sujet à sa neuvième session<sup>32</sup>:

“Le Conseil, considérant que le progrès dans les domaines politique, économique et social dépend dans une large mesure des moyens d'enseignement, constate avec satisfaction que l'enseignement public dans le Territoire est gratuit et que le nombre des élèves et les crédits consacrés à l'enseignement ont augmenté, constate cependant avec regret qu'un nombre considérable d'enfants et d'adultes ignorent encore les premiers rudiments, et exprime l'espoir que les mesures nécessaires seront prises pour fournir des moyens d'enseignement à tous les degrés notamment pour instituer l'enseignement primaire obligatoire”;

8. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de

<sup>31</sup> Voir les *Documents officiels de l'Assemblée générale, sixième session, Supplément No 4*, p. 153.

<sup>32</sup> *Ibid.*, p. 164.

olution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

411th meeting,  
1 April 1952.

**460 (X). Petition from Mr. Jean Nguea Nyongou (T/Pet.5/100) concerning the Cameroons under French administration**

Acting under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

Having accepted and examined at its tenth session the petition from Mr. Jean Nguea Nyongou (T/Pet.5/100), in consultation with France as the Administering Authority concerned,

Having taken note of the written observations of the Administering Authority (T/973) as well as of the oral statement of the representative of the Administering Authority<sup>33</sup> to the effect that:

(a) The petitioner's land, which was needed for extensions to the Duala airport, was classified as part of the private domain of the Territory against payment of a compensation, the amount of which was fixed by the *Assemblée représentative du Cameroun*,

(b) If the petitioner objects to that decision, he can refer the matter to the competent administrative courts, that is to say, the *Conseil du contentieux administratif* and, in last resort, the *Conseil d'Etat*,

*The Trusteeship Council*

1. *Draws the attention* of the petitioner to the observations of the Administering Authority;

2. *Recalls* its resolution 150 (VI) on the same question;

3. *Decides* that no further action is called for;

4. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

411th meeting,  
1 April 1952.

**461 (X). Petition from the Union des populations du Cameroun, Nkongsamba (T/Pet.5/102 and Add.1), concerning the Cameroons under French administration**

Acting under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

Having accepted and examined at its tenth session the petition from the *Union des populations du Cameroun*, Nkongsamba (T/Pet.5/102 and Add.1), in consultation with France as the Administering Authority concerned,

Having taken note of the written observations of the Administering Authority (T/973) as well as of the oral statement of the representative of the Administering Authority<sup>34</sup> to the effect that:

<sup>33</sup> See document T/C.2/SR.7.

<sup>34</sup> See documents T/C.2/SR.7 and 8.

l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

411ème séance,  
1er avril 1952.

**460 (X). Pétition de M. Jean Nguea Nyongou (T/Pet.5/100) concernant le Cameroun sous administration française**

Agissant en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

Ayant reçu et examiné, à sa dixième session, la pétition de M. Jean Nguea Nyongou (T/Pet.5/100), en consultation avec la France, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question,

Ayant pris acte des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/973), ainsi que de la déclaration verbale du représentant de l'Autorité chargée de l'administration<sup>33</sup>, d'où il ressort que:

a) Le terrain du pétitionnaire, nécessaire à l'extension de l'aéroport de Douala, a été classé dans le domaine privé du Territoire moyennant une indemnité dont le montant a été fixé par l'Assemblée représentative du Cameroun,

b) Si le pétitionnaire s'oppose aux dispositions prises, il lui appartient de saisir les tribunaux administratifs compétents, à savoir le Conseil du contentieux administratif et, en dernier ressort, le Conseil d'Etat,

*Le Conseil de tutelle*

1. *Attire l'attention* du pétitionnaire sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;

2. *Rappelle* sa résolution 150 (VI) relative à la même question;

3. *Décide* que la pétition n'appelle aucune nouvelle mesure de la part du Conseil;

4. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

411ème séance,  
1er avril 1952.

**461 (X). Pétition de l'Union des populations du Cameroun, de Nkongsamba (T/Pet.5/102 et Add.1) concernant le Cameroun sous administration française**

Agissant en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

Ayant reçu et examiné, à sa dixième session, la pétition de l'Union des populations du Cameroun, de Nkongsamba (T/Pet.5/102 et Add.1), en consultation avec la France, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question,

Ayant pris acte des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/973), ainsi que de la déclaration verbale du représentant de l'Autorité chargée de l'administration<sup>34</sup>, d'où il ressort que:

<sup>33</sup> Voir le document T/C.2/SR.7.

<sup>34</sup> Voir les documents T/C.2/SR.7 et 8.

(a) In the dispute referred to in the petition, the Administration, in view of Mr. Maurice Simo's valid objection, has invited the Catholic mission of Bayangam to drop its project if it fails to reach an amicable settlement with the latter,

(b) The land in dispute is still in Mr. Maurice Simo's possession,

(c) With respect to the damage to Mr. Maurice Simo's property, the case can be dealt with by the courts,

*The Trusteeship Council*

1. *Draws the attention* of the petitioners to the observations of the Administering Authority;

2. *Decides* that under the circumstances no further action by the Council is called for;

3. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioners of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

411th meeting,  
1 April 1952.

**462 (X). Petition from Messrs. E. Attiogbe, H. K. Apetor II and Franz Azuma (T/Pet.7/270) concerning Togoland under French administration**

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

*Having accepted and examined* at its tenth session the petition from Messrs. E. Attiogbe, H. K. Apetor II and Franz Azuma (T/Pet.7/270), in consultation with France as the Administering Authority concerned,

*Having taken note* of the written observations of the Administering Authority (T/973) as well as of the oral statement of the representative of the Administering Authority<sup>35</sup> to the effect that:

(a) Judgment on the case referred to in the petition has been pronounced by the Court of Appeals at Dakar,

(b) The allegation that the petitioners have been prosecuted because of their political opinions is unfounded,

*The Trusteeship Council*

1. *Draws the attention* of the petitioners to the observations of the Administering Authority;

2. *Decides* that no further action by the Council is called for;

3. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioners of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

411th meeting,  
1 April 1952.

<sup>35</sup> See document T/C.2/SR.7.

a) Dans le différend évoqué dans la pétition, l'Administration, tenant compte de l'opposition valable de M. Maurice Simo, a invité la Mission catholique de Bayangam à abandonner son projet si elle ne parvient pas à s'entendre à l'amiable avec ce dernier,

b) Le terrain contesté est toujours en la possession de M. Maurice Simo,

c) En ce qui concerne les dégâts subis par la propriété de M. Maurice Simo, l'affaire relève des tribunaux,

*Le Conseil de tutelle*

1. *Attire l'attention* des pétitionnaires sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;

2. *Décide* que, dans ces conditions, la pétition n'appelle aucune nouvelle mesure de la part du Conseil;

3. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle des pétitionnaires, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

411ème séance,  
1er avril 1952.

**462 (X). Pétition de MM. E. Attiogbe, H. K. Apetor II et Franz Azuma (T/Pet.7/270) concernant le Togo sous administration française**

*Agissant* en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné*, à sa dixième session, la pétition de MM. E. Attiogbe, H. K. Apetor II et Franz Azuma (T/Pet.7/270), en consultation avec la France, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question,

*Ayant pris acte* des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/973), ainsi que de la déclaration verbale du représentant de l'Autorité chargée de l'administration<sup>36</sup>, d'où il ressort que:

a) L'affaire évoquée dans la pétition a fait l'objet d'un arrêt de la Cour d'appel de Dakar,

b) L'allégation selon laquelle les pétitionnaires ont été poursuivis à cause de leurs idées politiques est dénuée de fondement,

*Le Conseil de tutelle*

1. *Attire l'attention* des pétitionnaires sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;

2. *Décide* que la pétition n'appelle aucune nouvelle mesure de la part du Conseil;

3. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle des pétitionnaires, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

411ème séance,  
1er avril 1952.

<sup>36</sup> Voir le document T/C.2/SR.7.

## Other decisions taken by the Council at its tenth session

### ADOPTION OF THE AGENDA

At its 386th meeting, on 27 February 1952, the Council adopted the agenda for the tenth session.<sup>36</sup>

### REPRESENTATION OF MEMBER STATES

At its 386th meeting, on 27 February 1952, the Council decided to postpone consideration of a draft resolution<sup>37</sup> submitted by the Union of Soviet Socialist Republics on the question of the representation of China.

At its 408th meeting, on 26 March 1952, the Council approved the report of the Secretary-General on credentials.<sup>38</sup>

### EXAMINATION OF ANNUAL REPORTS OF THE ADMINISTERING AUTHORITIES ON THE ADMINISTRATION OF TRUST TERRITORIES

#### (a) *Western Samoa, period ended 31 December 1950*

At its 408th and 411th meetings, on 26 March and 1 April 1952 respectively, the Council adopted a chapter on conditions in Western Samoa for inclusion in its next report to the General Assembly.<sup>39</sup>

#### (b) *Nauru, year ended 30 June 1951*

At its 409th and 411th meetings, on 27 March and 1 April 1952 respectively, the Council adopted a chapter on conditions in Nauru for inclusion in its next report to the General Assembly.<sup>40</sup>

#### (c) *New Guinea, year ended 30 June 1951*

At its 410 and 411th meetings, on 31 March and 1 April 1952 respectively, the Council adopted a chapter on conditions in New Guinea for inclusion in its next report to the General Assembly.<sup>41</sup>

#### (d) *Trust Territory of the Pacific Islands, year ended 30 June 1951*

At its 410th and 411th meetings, on 31 March and 1 April 1952 respectively, the Council adopted its report to the Security Council on the Trust Territory of the Pacific Islands.<sup>42</sup>

#### (e) *Question of the inclusion of general observations on conditions in Trust Territories in reports of the Trusteeship Council to the General Assembly and to the Security Council*

At its 411th meeting, on 1 April 1952, the Council decided, as a general principle, that no general observations by the Council on conditions in Trust Ter-

<sup>36</sup> See document T/963.

<sup>37</sup> See document T/L.232.

<sup>38</sup> See document T/972.

<sup>39</sup> See documents T/L.231 and Corr.1, T/L.248 and T/L.261 as amended.

<sup>40</sup> See documents T/L.244 and Corr.1, T/L.250 and T/L.262 as amended.

<sup>41</sup> See documents T/L.242 and Corr.1, T/L.252 and T/L.263 as amended.

<sup>42</sup> See documents T/L.253, T/L.254 and T/L.264 as amended.

## Autres décisions prises par le Conseil à sa dixième session

### ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

Le 27 février 1952, au cours de sa 386ème séance, le Conseil a adopté l'ordre du jour de sa dixième session<sup>36</sup>.

### REPRÉSENTATION DES ÉTATS MEMBRES

Le 27 février 1952, au cours de sa 386ème séance, le Conseil a décidé de différer l'examen du projet de résolution de l'Union des Républiques socialistes soviétiques<sup>37</sup> sur la question de la représentation de la Chine.

Le 26 mars 1952, au cours de sa 408ème séance, le Conseil a approuvé le rapport du Secrétaire général sur la vérification des pouvoirs<sup>38</sup>.

### EXAMEN DES RAPPORTS ANNUELS DES AUTORITÉS CHARGÉES D'ADMINISTRATION SUR L'ADMINISTRATION DES TERRITOIRES SOUS TUTELLE

#### a) *Samoa-Occidentale, pour la période qui a pris fin le 31 décembre 1950*

Le 26 mars et le 1er avril 1952, au cours de ses 408ème et 411ème séances respectivement, le Conseil a adopté un chapitre sur la situation au Samoa-Occidental pour faire partie de son prochain rapport à l'Assemblée générale<sup>39</sup>.

#### b) *Nauru, pour l'année qui a pris fin le 30 juin 1951*

Le 27 mars et le 1er avril 1952, au cours de ses 409ème et 411ème séances respectivement, le Conseil a adopté un chapitre sur la situation à Nauru pour faire partie de son prochain rapport à l'Assemblée générale<sup>40</sup>.

#### c) *Nouvelle-Guinée, pour l'année qui a pris fin le 30 juin 1951*

Le 31 mars et le 1er avril 1952, au cours de ses 410ème et 411ème séances respectivement, le Conseil a adopté un chapitre sur la situation en Nouvelle-Guinée pour faire partie de son prochain rapport à l'Assemblée générale<sup>41</sup>.

#### d) *Territoire sous tutelle des Iles du Pacifique, pour l'année qui a pris fin le 30 juin 1951*

Le 31 mars et le 1er avril 1952, au cours de ses 410ème et 411ème séances respectivement, le Conseil a adopté son rapport au Conseil de sécurité sur le Territoire sous tutelle des Iles du Pacifique<sup>42</sup>.

#### e) *Question de l'inclusion d'observations générales sur la situation dans les Territoires sous tutelle dans les rapports du Conseil de tutelle à l'Assemblée générale et au Conseil de sécurité*

Le 1er avril 1952, au cours de sa 411ème séance, le Conseil a décidé en principe que la section "Généralités" des chapitres de ses rapports à l'Assemblée générale et au

<sup>36</sup> Voir le document T/963.

<sup>37</sup> Voir le document T/L.232.

<sup>38</sup> Voir le document T/972.

<sup>39</sup> Voir les documents T/L.231 et Corr.1, T/L.248 et T/L.261 sous leur forme amendée.

<sup>40</sup> Voir les documents T/L.244 et Corr.1, T/L.250 et T/L.262 sous leur forme amendée.

<sup>41</sup> Voir les documents T/L.242 et Corr.1, T/L.252 et T/L.263 sous leur forme amendée.

<sup>42</sup> Voir les documents T/L.253, T/L.254 et T/L.264 sous leur forme amendée.

ritories should be included in the sections entitled "General" of the relevant chapters of its reports to the General Assembly and to the Security Council.

#### EXAMINATION OF PETITIONS

At its 397th meeting, on 13 March 1952, the Council approved the nomination by the President of the following Member States as members of the Standing Committee on Petitions until the end of the eleventh session: Australia, China, El Salvador, New Zealand, the Union of Soviet Socialist Republics and the United States of America.

Consideration of petitions other than those on which resolutions were adopted on the reports of the Standing Committee on Petitions was postponed until the eleventh session.

At its 411th meeting, on 1 April 1952, the Council decided to take no action on two communications from Mr. James R. Lawson<sup>43</sup> concerning Somaliland under Italian administration and not to grant his request for an oral hearing.

#### ARRANGEMENTS FOR THE NEXT VISITING MISSION TO THE TRUST TERRITORIES IN WEST AFRICA

At its 409th meeting, on 27 March 1952, the Council decided to send one mission to visit the four Trust Territories in West Africa in 1952.

At the same meeting, it decided that the mission should be composed of persons nominated by Australia, Belgium, China and El Salvador.

At its 410th meeting, on 31 March 1952, it approved a time-table for the mission.

#### REVISION OF THE PROVISIONAL QUESTIONNAIRE

At its 408th meeting, on 26 March 1952, the Council decided to defer taking action on the report of the Drafting Committee on the Questionnaire and on the revised Questionnaire annexed thereto,<sup>44</sup> and to request the Secretary-General to transmit these documents to members of the Council for comments to be submitted prior to the beginning of the eleventh session.

#### PROGRESS REPORT OF THE COMMITTEE ON THE RURAL ECONOMIC DEVELOPMENT OF THE TRUST TERRITORIES

At its 411th meeting, on 1 April 1952, the Council decided to defer consideration of this item until the eleventh session.

#### REPORT OF THE STANDING COMMITTEE ON ADMINISTRATIVE UNIONS ON NEW GUINEA

At its 410th meeting, on 31 March 1952, the Council decided to defer consideration of the report of the Standing Committee on Administrative Unions on New Guinea<sup>45</sup> until the eleventh session.

#### GENERAL PROCEDURE OF THE TRUSTEESHIP COUNCIL

At its 387th meeting, on 28 February 1952, the Council decided to refer the question back to its Com-

<sup>43</sup> See document T/L.245.

<sup>44</sup> See documents T/L.246 and Corr.1.

<sup>45</sup> See documents T/969 and Corr.1.

Conseil de sécurité sur la situation dans les Territoires sous tutelle ne comporterait plus d'observations générales de sa part.

#### EXAMEN DES PÉTITIONS

Le 13 mars 1952, au cours de sa 397<sup>ème</sup> séance, le Conseil a approuvé la désignation par le Président des Etats suivants comme membres du Comité permanent des pétitions: Australie, Chine, Salvador, Nouvelle-Zélande, Union des Républiques socialistes soviétiques et Etats-Unis d'Amérique. Ces membres siègeront jusqu'à la fin de la onzième session.

L'examen des pétitions qui n'ont pas fait l'objet de résolutions adoptées à la suite des rapports du Comité permanent des pétitions sera remis à la onzième session.

Le 1<sup>er</sup> avril 1952, au cours de sa 411<sup>ème</sup> séance, le Conseil a décidé de ne pas donner suite aux deux communications de M. James R. Lawson<sup>43</sup> concernant la Somalie sous administration italienne et de ne pas entendre M. Lawson.

#### DISPOSITIONS RELATIVES À L'ENVOI DE LA PROCHAINE MISSION DE VISITE DANS LES TERRITOIRES SOUS TUTELLE DE L'AFRIQUE OCCIDENTALE

Le 27 mars 1952, au cours de sa 409<sup>ème</sup> séance, le Conseil a décidé d'envoyer une mission de visite, en 1952, dans les quatre Territoires sous tutelle de l'Afrique occidentale.

Au cours de la même séance, le Conseil a décidé que la mission de visite serait composée de personnes désignées par l'Australie, la Belgique, la Chine et le Salvador.

Le 31 mars 1952, au cours de sa 410<sup>ème</sup> séance, le Conseil a approuvé l'itinéraire de la mission.

#### REVISION DU QUESTIONNAIRE PROVISOIRE

Le 26 mars 1952, au cours de sa 408<sup>ème</sup> séance, le Conseil a décidé d'attendre sa onzième session pour se prononcer sur le rapport du Comité de rédaction du Questionnaire et sur le Questionnaire révisé qui y figure en annexe<sup>44</sup>, et d'inviter le Secrétaire général à communiquer ces documents aux membres du Conseil en leur demandant de présenter leurs observations avant l'ouverture de la onzième session du Conseil.

#### RAPPORT SUR L'ÉTAT DES TRAVAUX DU COMITÉ DU DÉVELOPPEMENT DE L'ÉCONOMIE RURALE DANS LES TERRITOIRES SOUS TUTELLE

Le 1<sup>er</sup> avril 1952, au cours de sa 411<sup>ème</sup> séance, le Conseil a décidé de remettre à sa onzième session l'examen de ce rapport.

#### RAPPORT DU COMITÉ PERMANENT DES UNIONS ADMINISTRATIVES RELATIF À LA NOUVELLE-GUINÉE

Le 31 mars 1952, au cours de sa 410<sup>ème</sup> séance, le Conseil a décidé de remettre à sa onzième session l'étude du rapport du Comité permanent des unions administratives relatif à la Nouvelle-Guinée<sup>45</sup>.

#### MÉTHODES DE TRAVAIL DU CONSEIL DE TUTELLE

Le 28 février 1952, au cours de sa 387<sup>ème</sup> séance, le Conseil a décidé de renvoyer la question à son Comité

<sup>43</sup> Voir le document T/L.245.

<sup>44</sup> Voir le document T/L.246.

<sup>45</sup> Voir le document T/969.

mittee on General Procedure established at the ninth session and to enlarge the membership of the Committee from two to four.

At its 388th meeting, on 29 February 1952, the Council approved the nomination, by the President, of China and France as members of the Committee in addition to Iraq and the United States of America appointed at the ninth session.

At its 411th meeting, on 1 April 1952, the Council decided to defer further consideration of this question until the eleventh session.

#### PARTICIPATION OF THE INDIGENOUS INHABITANTS OF THE TRUST TERRITORIES IN THE WORK OF THE TRUSTEESHIP COUNCIL

At its 409th meeting, on 27 March 1952, the Council approved the nomination, by the President, of El Salvador, France, Iraq, Thailand, the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and the United States of America as members of the Committee established by resolution 426 (X).

#### THE EWE AND TOGOLAND UNIFICATION PROBLEM

At its 388th meeting, on 29 February 1952, the Council decided to consider General Assembly resolution 555 (VI) on this question at the same time as the arrangements for the next visiting mission.<sup>46</sup>

#### EDUCATIONAL ADVANCEMENT IN TRUST TERRITORIES

At its 410th meeting, on 31 March 1952, the Council approved the report of the Secretary-General<sup>47</sup> on the arrangements for the administration of offers of scholarships, fellowships and internships for inhabitants of Trust Territories.

#### REPORT OF THE TRUSTEESHIP COUNCIL

At its 388th meeting, on 29 February 1952, the Council decided to take note of General Assembly resolution 559 (VI) on this subject and to take the comments and suggestions made in the General Assembly into consideration during its discussion of the problems concerned.

#### NOMINATION AND APPOINTMENT OF WOMEN AS MEMBERS OF VISITING MISSIONS

At its 388th meeting, on 29 February 1952, the Council decided to consider Economic and Social Council resolution 385 E (XIII) on this subject at the same time as General Assembly resolution 553 (VI) on the organization and methods of functioning of visiting missions.<sup>48</sup>

#### ARRANGEMENTS FOR THE ELEVENTH SESSION OF THE COUNCIL

At its 411th meeting, on 1 April 1952, the Council decided that the opening date of its eleventh session should be 3 June 1952.

At the same meeting, it approved in principle a timetable for that session and a programme of work for committees meeting between the tenth and eleventh sessions.

<sup>46</sup> See resolution 424 (X).

<sup>47</sup> See document T/974.

<sup>48</sup> See resolution 427 (X).

des méthodes de travail et de porter de deux à quatre le nombre des membres du Comité.

Le 29 février 1952, au cours de sa 388ème séance, le Conseil a approuvé la désignation, par le Président, de la Chine et de la France comme membres du Comité, en plus de l'Irak et des Etats-Unis d'Amérique, qui ont été désignés à la neuvième session.

Le 1er avril 1952, au cours de sa 411ème séance, le Conseil a décidé de remettre à sa onzième session l'étude de cette question.

#### PARTICIPATION DES HABITANTS AUTOCHTONES DES TERRITOIRES SOUS TUTELLE AUX TRAVAUX DU CONSEIL DE TUTELLE

Le 27 mars 1952, au cours de sa 409ème séance, le Conseil a approuvé la désignation par le Président des Etats suivants comme membres du Comité établi en vertu de la résolution 426 (X) du Conseil: Salvador, France, Irak, Thaïlande, Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord et Etats-Unis d'Amérique.

#### QUESTION DES EWÉS ET DE L'UNIFICATION DU TOGO

Le 29 février 1952, au cours de sa 388ème séance, le Conseil a décidé de remettre l'examen de la résolution 555 (VI) de l'Assemblée générale au moment où il étudierait la question des dispositions relatives à l'envoi de la prochaine mission de visite<sup>46</sup>.

#### DÉVELOPPEMENT DE L'INSTRUCTION DANS LES TERRITOIRES SOUS TUTELLE

Le 31 mars 1952, au cours de sa 410ème séance, le Conseil a approuvé le rapport du Secrétaire général<sup>47</sup> sur l'administration des bourses de perfectionnement, d'études et de stagiaires offertes aux étudiants des Territoires sous tutelle.

#### RAPPORT DU CONSEIL DE TUTELLE

Le 29 février 1952, au cours de sa 388ème séance, le Conseil a décidé de prendre acte de la résolution 559 (VI) de l'Assemblée générale à ce sujet, et de prendre en considération, lors de l'examen des problèmes en question, les observations et suggestions formulées au cours des débats de l'Assemblée générale.

#### PROPOSITION ET DÉSIGNATION DE FEMMES COMME MEMBRES DES MISSIONS DE VISITE

Le 29 février 1952, au cours de sa 388ème séance, le Conseil a décidé de remettre l'examen de la résolution 385 E (XIII) du Conseil économique et social à ce sujet au moment de l'étude de la résolution 553 (VI) de l'Assemblée générale concernant l'organisation et les méthodes de fonctionnement des missions de visite<sup>48</sup>.

#### DISPOSITIONS RELATIVES À LA ONZIÈME SESSION DU CONSEIL

Le 1er avril 1952, au cours de sa 411ème séance, le Conseil a décidé que sa onzième session s'ouvrirait le 3 juin 1952.

Au cours de la même séance, le Conseil a approuvé en principe un programme de travail pour la onzième session ainsi qu'un programme de travail pour les comités qui se réuniront entre les dixième et onzième sessions.

<sup>46</sup> Voir la résolution 424 (X).

<sup>47</sup> Voir le document T/974.

<sup>48</sup> Voir la résolution 427 (X).